



Brüssel, den 20.10.2004
SEK(2004) 1282 endgültig

BUDGET GENERAL - EXERCICE 2004
SECTION III - COMMISSION

BEVILLINGSOVERFØRSEL
MITTELÜBERTRAGUNG **DEC 50A + 50B / 2004**
ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΠΙΣΤΩΣΕΩΝ
TRANSFER OF APPROPRIATIONS
TRANSFERENCIA DE CRÉDITOS
MÄÄRÄRAHASIIRTO
VIREMENT DE CREDITS
STORNO DI STANZIAMENTI
KREDIETOVERSCHRIVING
TRANSFERÊNCIA DE DOTAÇÕES
ANSLAGSÖVERFÖRING

The complete Omnibus transfer 2004 contains the following documents:

Omnibus transfer 50A+B/2004 (in 11 languages)
Technical Annex A (EN only)
Technical Annex A1, A2 (EN only)
Technical Annexes A3, A4 (EN only)

Le Virement global 2004 complet contient les documents suivants:

Virement global 50A+B/2004 (dans 11 langues)
Annexe Technique A (seulement en EN)
Annexe Technique A1, A2 (seulement en EN)
Annexes Techniques A3, A4, (seulement en EN)

Die vollständige Globale Mittelübertragung 2004 besteht aus folgenden Dokumenten:

Globale Mittelübertragung 50A+B/2004 (in 11 Sprachen)
Technischer Anhang A (nur in EN)
Technischer Anhang A1, A2 (nur in EN)
Technische Anhänge A3, A4 (nur in EN)



KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

SEK(2004) 1282 ENDGÜLTIG

BRÜSSEL, DEN 20.10.2004

GESAMTHAUSHALTSPLAN - HAUSHALTSJAHR 2004

EINZELPLAN III - KOMMISSION

MITTELÜBERTRAGUNG NR. DEC50A/2004

NICHTOBLIGATORISCHE AUSGABEN

IN EUR

HERKUNFT DER MITTEL

KAPITEL - 01 02 WIRTSCHAFTS- UND WÄHRUNGSUNION

ARTIKEL – 01 02 02 Koordinierung und Überwachung der Wirtschafts- und Währungsunion ZE - 800 000

ARTIKEL - 01 02 04 Prince - Informationen zur Wirtschafts- und Währungsunion, einschließlich zum Euro ZE - 1 400 000

KAPITEL - 01 03 INTERNATIONALE WIRTSCHAFTS- UND FINANZFRAGEN

ARTIKEL - 01 03 02 Makroökonomische Unterstützung

POSTEN - 01 03 02 01 Makroökonomische Unterstützung der Partnerländer in Osteuropa und Zentralasien ZE - 11 500 000

POSTEN – 01 03 02 02 Gesamtwirtschaftliche Hilfe für die westlichen Balkanländer, die nicht unter eine Heranführungsstrategie fallen ZE - 74 900 000

KAPITEL - 02 02 FÖRDERUNG DER UNTERNEHMERISCHEN INITIATIVE

ARTIKEL – 02 02 03 Verbesserung des Unternehmensumfeld für die kleinen und mittleren Unternehmen

POSTEN - 02 02 03 01 Programm für Unternehmen und unternehmerische Initiative, insbesondere für die kleinen und mittleren Unternehmen ZE - 7 000 000

ARTIKEL - 02 02 04 Netze für den Datenaustausch zwischen Verwaltungen (IDA) ZE - 1 500 000

KAPITEL - 02 03 FORSCHUNG - FÖRDERUNG VON INNOVATION UND WANDEL

ARTIKEL - 02 03 01 Forschung und Innovation ZE - 6 157 000

KAPITEL - 02 04 BESSERE NUTZUNG DES BINNENMARKTES

ARTIKEL – 02 04 01 Funktionsweise und Entwicklung des Binnenmarktes, insbesondere im Bereich der Meldung, Zertifizierung und der sektoriellen Angleichung ZE - 1 000 000

ARTIKEL - 02 04 03 Normung und Annäherung der Rechtsvorschriften ZE - 3 000 000

KAPITEL - 02 05 WETTBEWERBSFÄHIGKEIT UND NACHHALTIGE ENTWICKLUNG

ARTIKEL – 02 05 01 Politik zur Stärkung der industriellen Wettbewerbsfähigkeit in der Europäischen Union ZE - 2 000 000

KAPITEL - 04 03 ARBEITSORGANISATIONEN UND ARBEITSBEDINGUNGEN

ARTIKEL - 04 03 01 Fachausschüsse für die Arbeitssicherheit ZE - 52 000

DE

DE

KAPITEL - 04 04 FÖRDERUNG EINER GESELLSCHAFT OHNE AUSGRENZUNG		
ARTIKEL - 04 04 02 Sozialschutz und Zusammenarbeit mit den Wohlfahrtsverbänden		
POSTEN - 04 04 02 01 Analyse und Studien über die soziale Lage, Demografie und Familie	ZE	- 960 000
POSTEN - 04 04 02 02 Maßnahmen zur Bekämpfung und Verhütung der sozialen Ausgrenzung	ZE	- 4 000 000
ARTIKEL - 04 04 03 Freizügigkeit der Arbeitnehmer, Koordinierung der Systeme der sozialen Sicherheit und Maßnahmen für Wanderarbeitnehmer, einschließlich Wanderarbeitnehmer aus Drittländern	ZE	- 1 100 000
ARTIKEL - 04 04 04 Maßnahmen zur Bekämpfung und Verhütung von Diskriminierungen	ZE	- 2 500 000
ARTIKEL - 04 04 09 Betriebskostenzuschuss für die Plattform der europäischen Nichtregierungsorganisationen des sozialen Sektors	ZE	- 472 000
KAPITEL - 04 05 MASSNAHMEN ZUR VERWIRKLICHUNG DER GLEICHSTELLUNG VON FRAUEN UND MÄNNERN		
ARTIKEL - 04 05 02 Gemeinschaftsstrategie für die Gleichstellung von Frauen und Männern		
	ZE	- 2 300 000
KAPITEL - 05 04 ENTWICKLUNG DES LÄNDLICHEN RAUMS		
ARTIKEL - 05 04 03 Sonstige		
POSTEN - 05 04 03 01 Forstwirtschaft (außerhalb des EAGFL)	ZE	- 1 500 000
POSTEN - 05 04 03 02 Pflanzliche und tierische genetische Ressourcen	ZE	- 862 000
KAPITEL - 05 07 AUDIT DER AGRARAUSGABEN		
ARTIKEL - 05 07 01 Kontrolle der Agrarausgaben		
POSTEN - 05 07 01 05 Kontrollen der Anwendung der Agrarregelung	ZE	- 227 000
KAPITEL - 05 08 ALLGEMEINE OPERATIVE UNTERSTÜTZUNG UND KOORDINIERUNG DES POLITIKBEREICHS LANDWIRTSCHAFT		
ARTIKEL - 05 08 01 Informationsnetz landwirtschaftlicher Buchführungen		
	ZE	- 1 304 000
ARTIKEL - 05 08 03 Neuordnung des Systems landwirtschaftlicher Erhebungen	ZE	- 1 560 000
KAPITEL - 06 02 LAND-, LUFT- UND SEEVERKEHRSPOLITIK		
ARTIKEL - 06 02 04 Nachhaltige Verkehrspolitik		
POSTEN - 06 02 04 01 Binnenmarkt und Optimierung von Verkehrssystemen	ZE	- 2 000 000
ARTIKEL - 06 02 05 Abschluss des Aktionsprogramms zur Förderung des kombinierten Güterverkehrs	ZE	- 1 500 000
ARTIKEL - 06 02 07 Programm Marco Polo	ZE	- 5 000 000
KAPITEL - 06 03 TRANSEUROPÄISCHE NETZE		
ARTIKEL - 06 03 01 Finanzielle Unterstützung von Projekten des transeuropäischen Verkehrsnetzes, die von gemeinsamem Interesse sind		
	ZE	- 100 000 000
KAPITEL - 06 04 KONVENTIONELLE UND ERNEUERBARE ENERGIEN		
ARTIKEL - 06 04 01 Programm „Intelligente Energie - Europa“ (2003-2006)		
	ZE	- 16 000 000
ARTIKEL - 06 04 02 Programm „Intelligente Energie - Europa“ (2003-2006): externer Teil - Coopener	ZE	- 1 700 000
ARTIKEL - 06 04 04 Abschluss des Energierahmenprogramms (1999 bis 2002) - Konventionelle und erneuerbare Energieträger	ZE	- 4 000 000
KAPITEL - 06 05 KERNTECHNISCHE INSPEKTIONEN		

ARTIKEL - 06 05 01 Inspektionen vor Ort im Rahmen der Sicherheitsüberwachung und Fortbildung von Inspektoren	ZE	- 500 000
KAPITEL - 06 06 FORSCHUNG IM ENERGIE- UND VERKEHRBEREICH		
ARTIKEL - 06 06 02 Nachhaltige Entwicklung, globale Veränderungen und Ökosysteme		
POSTEN - 06 06 02 01 Nachhaltige Energiesysteme	ZE	- 16 000 000
POSTEN - 06 06 02 02 Nachhaltiger Land- und Seeverkehr	ZE	- 2 500 000
ARTIKEL - 06 06 03 Unterstützungsmaßnahmen und Planung im Vorgriff auf den künftigen Wissenschafts- und Technologiebedarf	ZE	- 1 000 000
ARTIKEL - 06 06 05 Abschluss früherer Programme und Maßnahmen		
POSTEN - 06 06 05 01 Abschluss früherer Programme (aus der Zeit vor 1999)	ZE	- 2 000 000
KAPITEL - 07 03 UMWELTPROGRAMME UND -PROJEKTE		
ARTIKEL - 07 03 03 LIFE III (Finanzierungsinstrument für die Umwelt (2000-2004)) - Maßnahmen im Gebiet der Gemeinschaft - Teil I: Naturschutz	ZE	- 5 000 000
ARTIKEL - 07 03 05 Abschluss der Finanzierungsinstrumente LIFE I (1991-1995) und LIFE II (1996-1999) - Maßnahmen im Gebiet der Gemeinschaft – Teil I (Naturschutz) und Teil II (Umweltschutz)	ZE	- 2 000 000
ARTIKEL - 07 03 06 Katastrophenschutz		
POSTEN - 07 03 06 01 Aktionsprogramm der Gemeinschaft für den Katastrophenschutz	ZE	- 2 000 000
ARTIKEL – 07 03 08 Gemeinschaftsrahmen für die Zusammenarbeit auf dem Gebiet der nachhaltigen Städteentwicklung	ZE	- 1 000 000
KAPITEL - 07 04 UMSETZUNG DER UMWELTPOLITIK		
ARTIKEL – 07 04 02 Rechtsvorschriften, Sensibilisierungsmaßnahmen und sonstige allgemeine Maßnahmen im Zusammenhang mit den Aktionsprogrammen der Gemeinschaft im Umweltbereich	ZE	- 1 200 000
KAPITEL - 07 05 ENTWICKLUNG NEUER MASSNAHMEN		
ARTIKEL - 07 05 01 Rechtsvorschriften auf dem Gebiet der Umweltpolitik	ZE	- 2 500 000
KAPITEL – 09 02 POLITIK IM BEREICH DER ELEKTRONISCHEN KOMMUNIKATION		
ARTIKEL - 09 02 01 Festlegung und Umsetzung der Gemeinschaftspolitik in Bezug auf Kommunikationsdienste	ZE	- 200 000
KAPITEL - 09 03 eEUROPE		
ARTIKEL - 09 03 01 Informationsgesellschaft	ZE	- 2 935 000
ARTIKEL – 09 03 03 Aktion gegen illegale und schädliche Inhalte im Internet	ZE	- 1 859 000
ARTIKEL - 09 03 05 Europäische Agentur für Netz- und Informationssicherheit		
POSTEN - 09 03 05 01 Europäische Agentur für Netz- und Informationssicherheit – Haushaltszuschüsse im Rahmen der Titel 1 und 2	ZE	- 1 500 000
KAPITEL - 09 49 VERWALTUNGS-AUSGABEN IM RAHMEN DER PROGRAMME, FÜR DIE DIE MITTEL NACH MASSGABE DER ALTEN HAUSHALTSORDNUNG GEBUNDEN WURDEN		
ARTIKEL - 09 49 05 Unterstützungs-ausgaben für die operativen Tätigkeiten des Politikbereichs „Informationsgesellschaft“		
POSTEN - 09 49 05 03 Sonstige Verwaltungsausgaben im Forschungsbereich	ZE	- 527 000
KAPITEL - 11 07 BESTANDSERHALTUNG UND FISCHEREIÜBERWACHUNG		
ARTIKEL – 11 07 01 Unterstützung für die Bewirtschaftung der Fischbestände (systematische Sammlung der Grunddaten und Verbesserung der wissenschaftlichen Gutachten)	ZE	- 6 000 000
ARTIKEL - 11 07 02 Finanzielle Beteiligung an Ausgaben der Mitgliedstaaten für	ZE	- 16 000 000

Fischereiüberwachung

ARTIKEL - 11 07 03 Inspektion und Überwachung der Fischereiaktivitäten in- und außerhalb der EG-Gewässer	ZE	- 2 400 000
KAPITEL - 13 05 HERANFÜHRUNGSMASSNAHMEN IM BEREICH DER STRUKTURPOLITIK		
ARTIKEL - 13 05 01 Strukturpolitisches Instrument zur Vorbereitung auf den Beitritt		
POSTEN - 13 05 01 01 Strukturpolitisches Instrument zur Vorbereitung auf den Beitritt	ZE	- 20 000 000
POSTEN - 13 05 01 02 Strukturpolitisches Instrument zur Vorbereitung auf den Beitritt - Abschluss der Heranführungshilfen für acht Bewerberländer	ZE	- 60 000 000
KAPITEL - 13 49 VERWALTUNGSAusGABEN IM RAHMEN DER PROGRAMME, FÜR DIE DIE MITTEL NACH MASSGABE DER ALTEN HAUSHALTSORDNUNG GEBUNDEN WURDEN		
ARTIKEL - 13 49 04 Unterstützungsausgaben für die operativen Tätigkeiten des Politikbereichs Regionalpolitik		
POSTEN - 13 49 04 02 Strukturpolitisches Instrument zur Vorbereitung auf den Beitritt - Verwaltungsausgaben	ZE	- 2 040 000
KAPITEL - 14 02 ALLGEMEINE OPERATIVE UNTERSTÜTZUNG UND KOORDINIERUNG DER GD STEUERN UND ZOLLUNION		
ARTIKEL - 14 02 01 Verwirklichung und Entwicklung des Binnenmarktes	ZE	- 1 600 000
KAPITEL - 14 03 INTERNATIONALE ASPEKTE DER STEUERN UND ZÖLLE		
ARTIKEL - 14 03 02 Zusammenarbeit im Zollwesen und internationale Amtshilfe (Zoll 2007)	ZE	- 300 000
KAPITEL - 14 04 ZOLLPOLITIK		
ARTIKEL - 14 04 01 Abschluss des Programms Zoll 2002	ZE	- 2 800 000
KAPITEL - 14 05 STEUERPOLITIK		
ARTIKEL - 14 05 01 Abschluss des Programms Fiscalis (Aktionsprogramm zur Stärkung der indirekten Steuersysteme im Binnenmarkt)	ZE	- 1 300 000
ARTIKEL - 14 05 02 Informatisierung der Verbrauchssteuern (EMCS)	ZE	- 1 700 000
ARTIKEL - 14 05 03 Fiscalis 2007 (Aktionsprogramm zur Verbesserung der Funktionsweise der Steuersysteme im Binnenmarkt)	ZE	- 500 000
KAPITEL - 15 06 DIALOG MIT DEN BÜRGERN		
ARTIKEL - 15 06 01 Unterstützung von Aktivitäten und europaweit tätigen Einrichtungen im Bereich Unionsbürgerschaft		
POSTEN - 15 06 01 07 Städtepartnerschaftsprogramme in der Europäischen Union	ZE	- 11 000 000
ARTIKEL - 15 06 06 Besondere jährliche Veranstaltungen	ZE	- 500 000
KAPITEL - 16 04 INTEGRIERTES MANAGEMENT DER KOMMUNIKATIONSMITTEL (AUF ZENTRALER UND LOKALER EBENE)		
ARTIKEL - 16 04 02 Instrumente zur Information des europäischen Bürgers	ZE	- 2 000 000
KAPITEL - 16 05 KOORDINIERUNG DER INFORMATIONSMITTEL UND NETZE IN DER EUROPÄISCHEN UNION		
ARTIKEL - 16 05 01 Informationsrelais	ZE	- 3 000 000
KAPITEL - 17 02 VERBRAUCHERSCHUTZ		
ARTIKEL - 17 02 01 Maßnahmen der Gemeinschaft zugunsten der Verbraucher	ZE	- 1 800 000
KAPITEL - 17 03 ÖFFENTLICHES GESUNDHEITSWESEN		
ARTIKEL - 17 03 01 Maßnahmen im Bereich öffentlicher Gesundheitsschutz		
POSTEN - 17 03 01 01 Öffentliches Gesundheitswesen (2003-2008)	ZE	- 26 200 000

KAPITEL - 17 49 VERWALTUNGS-AUSGABEN IM RAHMEN DER PROGRAMME, FÜR DIE DIE MITTEL NACH MASSGABE DER ALTEN HAUSHALTSORDNUNG GEBUNDEN WURDEN		
ARTIKEL - 17 49 04 Unterstützungsausgaben für die operativen Tätigkeiten des Politikbereichs Gesundheit und Verbraucherschutz		
POSTEN - 17 49 04 03 Maßnahmen der Gemeinschaft zugunsten der Verbraucher - Verwaltungsausgaben	ZE	- 100 000
KAPITEL - 18 03 GEMEINSAME IMMIGRATIONS- UND ASYLPOLITIK		
ARTIKEL - 18 03 03 Europäischer Flüchtlingsfonds	ZE	- 4 999 731
ARTIKEL - 18 03 07 ARGO	ZE	- 7 000 000
KAPITEL - 18 08 ALLGEMEINE OPERATIVE UNTERSTÜTZUNG UND KOORDINIERUNG DES POLITIKBEREICHS JUSTIZ UND INNERES		
ARTIKEL - 18 08 04 Eurodac	ZE	- 2 500 000
KAPITEL - 19 02 MULTILATERALE BEZIEHUNGEN UND ALLGEMEINE AUSSENBEZIEHUNGEN		
ARTIKEL - 19 02 02 Auf die Beziehungen zwischen der Europäischen Union und Drittländern spezialisierte Einrichtungen	ZE	- 312 272
ARTIKEL - 19 02 03 Zusammenarbeit mit Drittländern im Bereich der Migration	ZE	- 9 000 000
ARTIKEL - 19 02 04 Beteiligung der Gemeinschaft an Aktionen gegen Antipersonenminen	ZE	- 6 800 000
ARTIKEL - 19 02 05 Krisenreaktionsmechanismus	ZE	- 3 600 000
KAPITEL - 19 03 GEMEINSAME AUSSEN- UND SICHERHEITSPOLITIK		
ARTIKEL - 19 03 01 Konfliktverhütung und Krisenbewältigung	ZE	- 5 400 000
ARTIKEL - 19 03 03 Konfliktlösung, Überwachung, Unterstützung des Friedensprozesses und Stabilisierung	ZE	- 4 000 000
ARTIKEL - 19 03 05 Vorbereitende Maßnahmen und Folgemaßnahmen	ZE	- 300 000
ARTIKEL - 19 03 06 Sonderbeauftragte der Europäischen Union	ZE	- 300 000
KAPITEL - 19 04 EUROPÄISCHE INITIATIVE FÜR DEMOKRATIE UND MENSCHENRECHTE (EIDHR)		
ARTIKEL - 19 04 01 Europäisches Interuniversitäres Zentrum	ZE	- 866 000
KAPITEL - 19 05 BEZIEHUNGEN ZU (NICHT DER EUROPÄISCHEN UNION ANGEHÖRENDE)N OECD-LÄNDERN		
ARTIKEL - 19 05 02 Zusammenarbeit mit industrialisierten Drittländern	ZE	- 1 000 000
KAPITEL - 19 06 BEZIEHUNGEN ZU DEN LÄNDERN IN OSTEUROPA, IM KAVKASUS UND IN ZENTRALASIEN		
ARTIKEL - 19 06 01 Unterstützung der Partnerstaaten in Osteuropa und Zentralasien	ZE	- 45 000 000
ARTIKEL - 19 06 02 Grenzüberschreitende Zusammenarbeit im strukturellen Bereich	ZE	- 13 000 000
ARTIKEL - 19 06 05 Unterstützung im Nuklearbereich	ZE	- 2 000 000
KAPITEL - 20 02 HANDELSPOLITIK		
ARTIKEL - 20 02 01 Außenhandelsbeziehungen, einschließlich Zugang zu Drittlandsmärkten	ZE	- 2 000 000
KAPITEL - 21 02 POLITIK DER ENTWICKLUNGSZUSAMMENARBEIT UND SEKTORALE STRATEGIEN		
ARTIKEL - 21 02 03 Beteiligung der Gemeinschaft an Maßnahmen von Nichtregierungsorganisationen zugunsten der Entwicklungsländer	ZE	- 25 000 000

ARTIKEL - 21 02 05 Umwelt in den Entwicklungsländern	ZE	- 20 300 000
ARTIKEL – 21 02 07 Soziale Infrastruktur und Dienstleistungen		
POSTEN - 21 02 07 02 Bekämpfung armutsbedingter Krankheiten (HIV/Aids, Malaria und Tuberkulose) in den Entwicklungsländern	ZE	- 9 800 000
ARTIKEL - 21 02 13 Dezentralisierte Zusammenarbeit	ZE	- 4 500 000
KAPITEL - 21 03 BEZIEHUNGEN ZU DEN STAATEN IN AFRIKA SÜDLICH DER SAHARA, IM KARIBISCHEN RAUM UND IM PAZIFISCHEN UND INDISCHEN OZEAN SOWIE ZU DEN ÜBERSEEISCHEN LÄNDERN UND GEBIETEN		
ARTIKEL - 21 03 17 Europäisches Programm für Wiederaufbau und Entwicklung (EPRD)	ZE	- 10 000 000
ARTIKEL - 21 03 18 Hilfe für die Bananenerzeuger in den AKP-Staaten	ZE	- 26 200 000
ARTIKEL - 21 03 20 Rehabilitations- und Wiederaufbaumaßnahmen zugunsten der Entwicklungsländer, insbesondere der AKP-Staaten	ZE	- 4 000 000
KAPITEL – 21 04 ALLGEMEINE OPERATIVE UNTERSTÜTZUNG UND KOORDINIERUNG DER GD ENTWICKLUNG		
ARTIKEL - 21 04 02 Koordinierung und Sensibilisierung im Entwicklungsbereich	ZE	- 2 000 000
KAPITEL - 22 03 ÜBERGANGSFAZILITÄT FÜR DEN INSTITUTIONENAUFBAU NACH DEM BEITRITT		
ARTIKEL - 22 03 01 Übergangsfazilität für den Institutionenaufbau nach dem Beitritt	ZE	- 20 000 000
ARTIKEL - 22 03 02 Maßnahmen des Amtes für den Informationsaustausch über technische Hilfe (TAIEX) im Rahmen der Übergangsfazilität	ZE	- 5 600 000
ARTIKEL - 22 03 04 Vorbereitende Maßnahme zur Unterstützung der Zivilgesellschaft in den neuen EU-Mitgliedstaaten	ZE	- 2 000 000
KAPITEL - 22 04 INFORMATIONEN- UND KOMMUNIKATIONSSTRATEGIE		
ARTIKEL - 22 04 01 Prince - Informations- und Kommunikationsstrategie	CP	- 5 400 000
KAPITEL - 23 02 HUMANITÄRE HILFE		
ARTIKEL - 23 02 01 Hilfe und Nahrungsmittelsoforthilfe für die von Katastrophen oder schweren Krisen heimgesuchte Bevölkerung in Entwicklungsländern und anderen Drittländern	ZE	- 25 000 000
KAPITEL - 25 04 Vorbereitende Maßnahme zur Förderung der Berücksichtigung des demografischen Wandels in europäischen und nationalen Politiken		
ARTIKEL - 25 04 01 Vorbereitende Maßnahme zur Förderung der Berücksichtigung des demografischen Wandels in europäischen und nationalen Politiken	ZE	- 350 000
KAPITEL - 26 02 MULTIMEDIAPRODUKTION		
ARTIKEL – 26 02 01 Vergabe- und Veröffentlichungsverfahren für öffentliche Bau-, Liefer- und Dienstleistungsaufträge	ZE	- 9 500 000
KAPITEL - 29 02 PRODUKTION DER STATISTISCHEN INFORMATIONEN		
ARTIKEL - 29 02 01 Politik auf dem Gebiet der statistischen Information	ZE	- 1 000 000
KAPITEL - 29 49 VERWALTUNGS-AUSGABEN IM RAHMEN DER PROGRAMME, FÜR DIE DIE MITTEL NACH MASSGABE DER ALTEN HAUSHALTSORDNUNG GEBUNDEN WURDEN		
ARTKEL -29 49 04 Unterstützungsausgaben für die operativen Tätigkeiten des Politikbereichs Statistik		
POSTEN - 29 49 04 01 Politik auf dem Gebiet der statistischen Information - Verwaltungsausgaben	ZE	- 1 100 000
POSTEN - 29 49 04 02 Innergemeinschaftliche Statistiknetze (Edicom) - Verwaltungsausgaben	ZE	- 450 000

BESTIMMUNG DER MITTEL

KAPITEL - 04 03 ARBEITSORGANISATIONEN UND ARBEITSBEDINGUNGEN

ARTIKEL - 04 03 05 Gesundheitsschutz und Sicherheit am Arbeitsplatz

POSTEN - 04 03 05 03 Europäische Agentur für Sicherheit und Gesundheitsschutz
am Arbeitsplatz - Haushaltszuschuss im Rahmen des Titels 3 ZE 808 800

KAPITEL - 05 05 SONDERPROGRAMM SAPARD ZUR BEITRIITTSVORBEREITUNG IN DEN BEREICHEN LANDWIRTSCHAFT UND LÄNDLICHE ENTWICKLUNG

ARTIKEL - 05 05 01 SAPARD

POSTEN - 05 05 01 01 Heranführungsinstrument Sapard ZE 35 640 000

POSTEN - 05 05 01 02 Heranführungsinstrument Sapard - Abschluss der
Heranführungshilfen für acht Beitrittsländer im Rahmen von Sapard ZE 72 360 000

KAPITEL - 08 12 ABSCHLUSS FRÜHERER RAHMENPROGRAMME UND SONSTIGE TÄTIGKEITEN

ARTIKEL - 08 12 02 Abschluss des Fünften Rahmenprogramms (1998-2002)

POSTEN - 08 12 02 01 Abschluss des Fünften Rahmenprogramms (1998-2002) -
EG ZE 21 072 806

KAPITEL - 09 04 FORSCHUNG UND TECHNOLOGISCHE ENTWICKLUNG FÜR DEN POLITIKBEREICH INFORMATIONSGESELLSCHAFT

ARTIKEL - 09 04 01 Technologien für die Informationsgesellschaft ZE 35 913 495

ARTIKEL - 09 04 05 Abschluss früherer Programme

POSTEN - 09 04 05 02 Abschluss des Fünften Rahmenprogramms (1998-2002) -
EG ZE 136 798 630

KAPITEL - 15 02 BILDUNG

ARTIKEL - 15 02 02 Allgemeine und höhere Bildung

POSTEN - 15 02 02 02 Sokrates ZE 20 000 000

KAPITEL - 15 03 BERUFLICHE BILDUNG

ARTIKEL - 15 03 01 Berufliche Bildung und Berufsberatung

POSTEN - 15 03 01 02 Leonardo da Vinci ZE 5 000 000

KAPITEL - 15 05 AUDIOVISUELLE POLITIK UND SPORT

ARTIKEL - 15 05 01 Audiovisueller Bereich

POSTEN - 15 05 01 02 MEDIA - Fortbildung (Maßnahmen zur Förderung der
Entwicklung der beruflichen Bildung in der audiovisuellen Industrie) ZE 1 000 000

ARTIKEL - 15 05 03 Sport: Vorbereitende Maßnahmen für eine Gemeinschaftspolitik
im Bereich Sport ZE 700 000

KAPITEL - 18 04 STAATSBÜRGERSCHAFT UND GRUNDRECHTE

ARTIKEL - 18 04 02 Pilotvorhaben: Informationskampagne gegen sexuellen
Missbrauch von Kindern ZE 100 000

KAPITEL - 18 07 KOORDINIERUNG BEI DER DROGENBEKÄMPFUNG

ARTIKEL - 18 07 02 Vorbereitende Maßnahmen für ein Programm zur Bekämpfung
des Drogenhandels ZE 287 000

KAPITEL - 19 08 BEZIEHUNGEN ZU DEN LÄNDERN IM NAHEN OSTEN UND IM SÜDLICHEN MITTELMEERRAUM

ARTIKEL - 19 08 02 MEDA (Begleitmaßnahmen zu den Reformen der Wirtschafts-
und Sozialstrukturen in den Mittelmeerdrittländern)

POSTEN - 19 08 02 01 MEDA (Begleitmaßnahmen zu den Reformen der
Wirtschafts- und Sozialstrukturen in den Mittelmeerdrittländern) ZE 198 752 272

ARTIKEL - 19 08 03 Maßnahmen der Gemeinschaft im Zusammenhang mit dem
Friedensabkommen zwischen Israel und der PLO ZE 3 490 000

ARTIKEL – 19 08 06 Sonstige Maßnahmen zugunsten der Entwicklungsländer im Nahen und Mittleren Osten	ZE	1 350 000
ARTIKEL - 19 08 07 Rehabilitations- und Wiederaufbauhilfe für den Irak	ZE	20 400 000
KAPITEL - 19 09 BEZIEHUNGEN ZU LATEINAMERIKA		
ARTIKEL - 19 09 01 Finanzielle und technische Zusammenarbeit mit den Entwicklungsländern in Lateinamerika	ZE	28 000 000
KAPITEL - 19 11 ALLGEMEINE OPERATIVE UNTERSTÜTZUNG UND KOORDINIERUNG DER GD AUSSENBEZIEHUNGEN		
ARTIKEL - 19 11 01 Beurteilung der Ergebnisse der Gemeinschaftshilfe sowie Maßnahmen zur Weiterverfolgung und Rechnungsprüfung	ZE	2 000 000
KAPITEL - 19 49 VERWALTUNGS-AUSGABEN IM RAHMEN DER PROGRAMME, FÜR DIE DIE MITTEL NACH MASSGABE DER ALTEN HAUSHALTSORDNUNG GEBUNDEN WURDEN		
ARTIKEL - 19 49 04 Unterstützungsausgaben für die operativen Tätigkeiten des Politikbereichs Außenbeziehungen		
POSTEN - 19 49 04 12 MEDA (Begleitmaßnahmen zu den Reformen der Wirtschafts- und Sozialstrukturen in den Mittelmeerdriftländern) - Verwaltungsausgaben	ZE	860 000
KAPITEL – 22 02 INSTRUMENTE DER HERANFÜHRUNGSHILFE		
ARTIKEL - 22 02 01 Heranführungshilfe für die Länder Mittel- und Osteuropas	ZE	113 000 000
ARTIKEL - 22 02 04 Heranführungshilfe für die Türkei		
POSTEN - 22 02 04 01 Heranführungshilfe für die Türkei	ZE	30 000 000
POSTEN - 22 02 04 02 Abschluss der bisherigen Zusammenarbeit mit der Türkei	ZE	2 000 000
ARTIKEL - 22 02 06 Maßnahmen des Amtes für den Informationsaustausch über technische Hilfe (TAIEX) im Rahmen der Heranführungsinstrumente	ZE	5 000 000
ARTIKEL - 22 02 07 Auswirkung der Erweiterung in EU-Grenzregionen - Vorbereitende Maßnahmen	ZE	4 000 000

MITTELÜBERTRAGUNG NR. DEC50B/2004

OBLIGATORISCHE UND NICHTOBLIGATORISCHE
AUSGABEN

IN EUR

HERKUNFT DER MITTEL**KAPITEL - 05 06 AUSSENBEZIEHUNGEN**

ARTIKEL - 05 06 01 Internationale Übereinkommen im Bereich der Landwirtschaft ZE - 650 000

KAPITEL - 11 03 INTERNATIONALE FISCHEREI

ARTIKEL - 11 03 02 Beiträge zu internationalen Organisationen ZE - 720 000

KAPITEL - 31 02 RESERVE FÜR FINANZINTERVENTIONEN

Vorläufig eingesetzte Mittel – Artikel 11 03 01 Internationale Fischereiabkommen ZE - 13 230 000

BESTIMMUNG DER MITTEL**KAPITEL - 04 02 BESCHÄFTIGUNG UND EUROPÄISCHER SOZIALFONDS**

ARTIKEL - 04 02 12 Eures (European Employment Services) ZE 1 500 000

KAPITEL - 15 07 JUGEND

ARTIKEL - 15 07 02 Jugend ZE 6 000 000

**KAPITEL - 21 49 VERWALTUNGS-AUSGABEN IM RAHMEN DER PROGRAMME,
FÜR DIE DIE MITTEL NACH MASSGABE DER ALTEN HAUSHALTSORDNUNG
GEBUNDEN WURDEN**ARTIKEL - 21 49 04 Unterstützungsausgaben für die operativen Tätigkeiten des
Politikbereichs „Entwicklung und Beziehungen zu den AKP-Staaten“POSTEN - 21 49 04 01 Nahrungsmittelhilfe in Form anderer Erzeugnisse,
Unterstützungsmaßnahmen und Transport, Verteilung, Begleitmaßnahmen und
Kontrolle der Durchführung - Verwaltungsausgaben ZE 1 100 000**KAPITEL - 22 02 INSTRUMENTE DER HERANFÜHRUNGSHILFE**

ARTIKEL - 22 02 05 Heranführungshilfe für Malta und Zypern ZE 6 000 000

Globale Mittelübertragung DEC50/2004

Zahlungsermächtigungen

Kurzdarstellung

Diese globale Mittelübertragung hat nur **Zahlungsermächtigungen** der Rubriken Interne Politikbereiche, Externe Politikbereiche, Verwaltungsausgaben und Heranführungshilfe, in einem Gesamtvolumen von 753 Mio. €, zum Gegenstand, davon 738,4 Mio. € für obligatorische Ausgaben und 14,6 Mio. € für eine Mischung von obligatorischen und nichtobligatorischen Ausgaben.

Bei den Strukturfonds werden voraussichtlich sämtliche Mittel bis Ende des Jahres in Anspruch genommen. Zudem wird mit einem Mehrbedarf gerechnet. Deshalb hat die Kommission gesondert einen Nachtrags- und Berichtigungshaushaltsplan vorgelegt, damit die bis 2004 erwarteten Anträge auf Zahlungen aus den Fonds abgewickelt werden können.

Diese globale Mittelübertragung, die in enger Zusammenarbeit mit den betreffenden Generaldirektionen ausgearbeitet wurde, zielt darauf ab, den Mehrbedarf an Zahlungsermächtigungen bei den Programmen zu decken, die rascher als erwartet durchgeführt wurden. Entnommen werden die Mittel bei den Programmen, bei denen davon ausgegangen wird, dass zum Jahresende noch Mittel verfügbar sind.

Vorgeschlagene **Aufstockungen**:

- Interne Politikbereiche um 233 Mio. €,
- Externe Politikbereiche um 262 Mio. €,
- Heranführungshilfe um 258 Mio. €.

Vorgeschlagene **Entnahmen bei den Restmitteln**:

- Interne Politikbereiche: 336 Mio.€;
- Externe Politikbereiche: 322 Mio.€;
- Verwaltungsausgaben: 13 Mio.€;
- Heranführungshilfe: 82 Mio.€.

Vorschläge für spezifische Mittelübertragungen zwecks Anpassung der Verpflichtungsermächtigungen werden der Haushaltsbehörde getrennt unterbreitet.

Im Einvernehmen mit den betreffenden Generaldirektionen wird das für den Haushalt zuständige Mitglied der Kommission ermächtigt, diesen Mittelübertragungsvorschlag der Haushaltsbehörde zu unterbreiten.

Globale Mittelübertragung DEC50/2004

Zahlungsermächtigungen

Begründung

Einleitung

1. Wie jedes Jahr wurde Ende September¹ anhand der Buchungsergebnisse der Stand der Ausführung des Haushaltsplans für das laufende Haushaltsjahr ermittelt. Nach Maßgabe des Haushaltsvollzugs zu diesem Zeitpunkt und der voraussichtlichen weiteren Mittelverwendung bis zum Jahresende erstellt die Kommission einen Vorschlag für eine globale Mittelübertragung zur Neuordnung der Zahlungsermächtigungen des laufenden Haushaltsjahres (Entnahme der verfügbaren Überschüsse zur Aufstockung der defizitären Linien). Ein bei einer Linie festgestellter Mehrbedarf wird nach Möglichkeit zunächst durch Übertragungen innerhalb des betreffenden Kapitels gedeckt. Die im Rahmen der Globalübertragung vorgeschlagenen Umschichtungen sollen die Defizite ausgleichen, zu deren Deckung solche interne Mittelübertragungen nicht ausreichen.

2. Insgesamt waren bei den einschlägigen Rubriken Ende September von den verfügbaren 63,7 Mrd. € 50,5 Mrd. € gebunden, was mit 4,6 Mrd. € mehr als 2003 für den gleichen Zeitraum einer Verwendungsrate von 79% entspricht. Von den verfügbaren Zahlungsermächtigungen im Gesamtbetrag von 52,3 Mrd. € waren 36 Mrd. € in Anspruch genommen, das sind 11 Mrd. € mehr als im Vorjahr und entspricht einer Verwendungsrate von 69%. Die Aufschlüsselung nach Rubriken der Finanziellen Vorausschau stellt sich wie folgt dar:

Rubrik	VE		ZE	
	2004	2003	2004	2003
Strukturmaßnahmen	81%	94%	74%	48%
Interne Politikbereiche	79%	79%	57%	48%
Externe Politikbereiche	74%	62%	60%	52%
Verwaltungsausgaben	94%	94%	65%	65%
Heranführungshilfe	37%	59%	72%	55%
Ausgleichszahlungen	100%		75%	
Insgesamt	79%	87%	69%	50%

3. Die Kommission hat außerdem die bisherigen Ergebnisse mit dem Ausführungsplan für 2004 verglichen, der der Haushaltsbehörde im Mai vorgelegt wurde. Die Zahlungsprognose von 99 % wurde aufgrund der höheren Schätzungen bei den Strukturfonds- und Heranführungshilfe-Linien auf 109 % (des ursprünglichen Haushalts ohne den BNH für die Strukturfonds - siehe Punkt 5) nach oben korrigiert. Konkret bedeutet dies, dass es 3,5 Mrd. € an Zahlungsermächtigungen fehlen werden. Weitere Einzelheiten finden sich in Anlage A.

4. Nach Maßgabe der 1998 einvernehmlich mit der Haushaltsbehörde festgelegten Leitlinien hat diese Globalübertragung wie die Globalübertragung des Vorjahres nur **Zahlungsermächtigungen** zum Gegenstand, und zwar Zahlungsermächtigungen der Rubriken Interne Politikbereiche, Externe Politikbereiche, Verwaltungsausgaben und Heranführungshilfe. Das Gesamtvolumen beläuft sich auf

¹ Die detaillierten Daten des Haushaltsvollzugs zum 31. August werden im Monatsbericht an die Haushaltsbehörde für August veröffentlicht. Zusätzlich wird auf Ebene der Anweisungsbefugten eine wöchentliche Übersicht über die Mittelverwendung herausgegeben, die die jeweils aktuellsten Angaben enthält. Weitere Informationen zum derzeitigen Stand des Haushaltsvollzugs sind dem Anhang I zum Ausführungsplan zu entnehmen.

753 Mio. €. Davon entfallen 738,4 Mio. € auf nichtobligatorische Ausgaben und 14,6 Mio. € auf eine Mischung von obligatorischen und nichtobligatorischen Ausgaben.

5. Zur Deckung des bei den Strukturmaßnahmen erwarteten Mehrbedarfs wird die Kommission unabhängig von dieser globalen Mittelübertragung einen Berichtigungs- und Nachtragshaushalt vorlegen. Zur Neuordnung der Verpflichtungsermächtigungen wird sie gesonderte Mittelübertragungen vorlegen.

Aufstockungen und verfügbare Mittel

6. Dieser Abschnitt gibt einen Überblick über die geplanten Aufstockungen und die Überschusslinien, bei denen die erforderlichen Mittel entnommen werden sollen. Grundsätzlich findet der Ausgleich innerhalb der betreffenden Rubrik statt; eine Ausnahme bildet die Heranführungshilfe in Rubrik 7, wo eine Deckungslücke im Umfang von 176 Mio. € aus Mitteln der Internen Politikbereiche (103 Mio. €), der Externen Politikbereiche (60 Mio. €) und der Verwaltungsausgaben (13 Mio. €) kompensiert wird.

Wichtigste **Aufstockungen**:

Interne Politikbereiche:

- 173 Mio. € für *Forschung und Technologische Entwicklung (0904)*, weil 2004 vermehrt Zahlungsanträge eingegangen sind und Zahlungen nachgeholt wurden, die 2003 wegen der in diesem Jahr erst spät ergangenen Ausschreibungen nicht abgewickelt werden konnten.

Externe Politikbereiche:

- 160 Mio. € für *Meda (190802)*, weil vermehrt Zahlungsanträge eingegangen sind, was sowohl auf die verbesserte Durchführung der Programme als auch auf die Verlagerung der Programmverwaltung auf die Delegationen zurückzuführen ist.

Heranführungshilfe (Rubrik 7):

258 Mio. €, davon 108 Mio. € für *SAPARD (0505)* und 150 Mio. € für *PHARE (2202)*, weil auf der Grundlage der jüngsten Vorausschätzungen der betreffenden nationalen Behörden mit mehr Zahlungsanträgen als ursprünglich erwartet gerechnet wird.

Wichtigste **Entnahmen bei Überschusslinien**:

Interne Politikbereiche:

- 100 Mio. € aus der Linie *Transeuropäische Netze (0603)*: Verzögerungen bei Einzelmittelbindungen für Projekte des Transeuropäischen Verkehrsnetzes (TEN-V) wegen der erforderlichen Anpassung der Verfahren an die neuen Finanzvorschriften und die Empfehlungen des Rechnungshofs.

Externe Politikbereiche:

- 86 Mio. € aus der Linie *Makroökonomische Unterstützung (0103)*: Verzögerungen bei der Umsetzung der Strukturreformen im Rahmen der derzeitigen Unterstützungsmaßnahmen in bestimmten Regionen.
- 60 Mio. € aus der Linie *Beziehungen zu den Ländern in Osteuropa, im Kaukasus und in Zentralasien (1906)*: Verzögerungen bei der Vertragsvergabe, weil einige Finanzierungsabkommen für die Aktionsprogramme 2003 erst in den nächsten Monaten unterzeichnet werden.
- €60 Mio. € aus der Linie *Politik der Entwicklungszusammenarbeit und sektorale Strategien (2102)*: Weil sich die Fertigstellung der Vorschläge für bestimmte Projekte verzögert hat, wird davon ausgegangen, dass in diesem Jahr keine Zahlungen für diese Projekte fällig werden.

Heranführungshilfe (Rubrik 7):

- 82 Mio. € aus der Linie *ISPA (1305)*: die Einrichtung der erforderlichen Strukturen sowie die Ausschreibungen und damit auch der Beginn der Projekte haben sich verzögert; bei anderen Projekten wurde erst unlängst der zweite Teil der Vorfinanzierungen ausgezahlt, so dass davon ausgegangen wird, dass die Anträge auf Zwischenzahlungen erst später eingehen werden.

Vorgeschlagene Mittelübertragungen

7. In der nachstehenden Tabelle sind alle vorgeschlagenen Übertragungen (Aufstockungen und Entnahmen) in der Reihenfolge des Eingliederungsplans erfasst. Für jede Linie ist Folgendes angegeben:

- der Mittelansatz im ursprünglichen Haushaltsplan;
- die bei der Linie zum 30. September 2004 ausgewiesenen Mittel (d.h. unter Berücksichtigung eventueller BNH sowie der bereits erfolgten Mittelübertragungen);
- der Stand der Mittelverwendung zum 30. September 2004;
- die vorgeschlagene Mittelübertragung (Entnahme oder Aufstockung);
- die neuen Mittelbeträge, die sich aus diesem Vorschlag ergeben;
- die prozentuale Veränderung gegenüber dem ursprünglichen Haushaltsplan;
- die Begründung(en) für die vorgeschlagene Übertragung.

8. Wie bereits im vergangenen Jahr wurde in der Tabelle für diejenigen Fälle, in denen die in Aussicht genommene Mittelübertragung einer Veränderung von weniger als 15% des ursprünglichen Mittelansatzes entspricht, die Form einer "kodierten" Begründung gewählt. Die Inanspruchnahme der Zahlungsermächtigungen ergibt sich sehr oft aus Sachzwängen, die bestimmten Standardsituationen zugeordnet werden können. In diesen Fällen wird in der letzten Spalte der Tabelle jeweils der entsprechende Code (siehe Punkt 9) angegeben. Zeichnet sich die vorgeschlagene Mittelübertragung hingegen durch einen besonders großen Umfang (in % der ursprünglichen Mittel) aus oder handelt es sich um Sonderfälle, die besonderer Erläuterung bedürfen, so wird getrennt eine detaillierte Begründung geliefert und in der letzten Spalte der Tabelle angegeben, auf welcher Seite des Dokuments die entsprechenden Informationen zu finden sind.

9. Im Folgenden werden die vorerwähnten Standardsituationen beschrieben und den entsprechenden Codes A bis G zugeordnet. Die Codes **A**, **C**, **D** und **F** bezeichnen einen Mehrbedarf an Zahlungsermächtigungen, während die Codes **B** und **E** auf einen Überschuss an Zahlungsermächtigungen verweisen.

- **Code A:** Die neuen Mittelbindungen wurden früher als ursprünglich vorgesehen vorgenommen. Dieser Fall tritt insbesondere ein, wenn die Auswahlverfahren besonders zügig abgewickelt wurden oder das technische Gutachten sich als weniger komplex als erwartet erwiesen hat. Dadurch kommt es zu Deckungslücken bei den Zahlungsermächtigungen.
- **Code B:** Die neuen Mittelbindungen wurden später als ursprünglich vorgesehen vorgenommen. Der Grund hierfür kann eine verspätete Annahme der Rechtsgrundlage sein; es kommt aber auch vor, dass der Zeitplan für die Auswahlverfahren nicht eingehalten werden kann, oder es liegen ganz allgemeine praktische Hindernisgründe im Zusammenhang mit der Veranstaltung von Ausschusssitzungen, der Zusammenstellung von Projektunterlagen, der Bewertung usw. vor. Aufgrund dessen können die Zahlungsermächtigungen nicht völlig ausgeschöpft werden, so dass es zu Überhängen bei den Zahlungsermächtigungen kommt.
- **Code C:** Bestehende Mittelbindungen (RAL) wurden im Laufe des Haushaltsjahrs rascher abgewickelt als bei Aufstellung des HVE vorgesehen, was zu einem Mehrbedarf an Zahlungsermächtigungen führt.
- **Code D:** Die Vorfinanzierungsbeträge bzw. die ersten Tranchen für Mittelbindungen des Haushaltsjahres 2003 konnten nicht in diesem Haushaltsjahr gezahlt werden; dies muss daher im Laufe des Haushaltsjahres 2004 geschehen und verursacht ein Defizit an Zahlungsermächtigungen.
- **Code E:** Bestehende Mittelbindungen (RAL) wurden im Laufe des Haushaltsjahrs weniger zügig abgewickelt als bei Aufstellung des HVE vorgesehen, was zu einem Überschuss an Zahlungsermächtigungen führt.
- **Code F:** Eine Erhöhung der Verpflichtungsermächtigungen ist nicht mit einer Erhöhung der Zahlungsermächtigungen einhergegangen oder eine Kürzung der Zahlungsermächtigungen ist ohne entsprechende Kürzung der Verpflichtungsermächtigungen erfolgt. Das Ergebnis ist ein Mehrbedarf an Zahlungsermächtigungen.

- **Code G:** Eine Kürzung der Verpflichtungsermächtigungen ist nicht mit einer Kürzung der Zahlungsermächtigungen einhergegangen oder eine Erhöhung der Zahlungsermächtigungen ist ohne entsprechende Erhöhung der Verpflichtungsermächtigungen erfolgt. Das Ergebnis ist ein Überschuss an Zahlungsermächtigungen.

Mittelübertragung DEC50A/2004

Linie	Bezeichnung	Ursprünglicher Haushaltsplan (1)	Haushaltsmittel (2) (1) ± Übertragungen ± BH	Verwendung (3)	Vorgeschlagene Mittelübertragung (4) Entnahme	Aufstockung	Insgesamt (2 ± 4)	Veränderung (4/1)	Bemerkungen
01 02 02	Koordinierung und Überwachung der Wirtschafts- und Währungsunion	5.650.000	5.650.000	180.364	800.000		4.850.000	-14,16%	Begr. Seite 21
01 02 04	Prince - Informationen zur Wirtschafts- und Währungsunion, einschließlich zum Euro	3.000.000	3.000.000	955.077	1.400.000		1.600.000	-46,67%	Begr. Seite 21
01 03 02 01	Gesamtwirtschaftliche Hilfe für die Partnerländer in Osteuropa und Zentralasien	31.200.000	31.200.000	5.576.466	11.500.000		19.700.000	-36,86%	Begr. Seite 21
01 03 02 02	Gesamtwirtschaftliche Hilfe für die westlichen Balkanländer, die nicht von einer Heranführungsstrategie betroffen sind	80.000.000	80.000.000	17.190	74.900.000		5.100.000	-93,63%	Begr. Seite 21
02 02 03 01	Programm für Unternehmen und unternehmerische Initiative, insbesondere für die kleinen und mittleren Unternehmen	28.600.000	28.600.000	13.098.401	7.000.000		21.600.000	-24,48%	Begr. Seite 22
02 02 04	Netze für den Datenaustausch zwischen Verwaltungen (IDA)	27.100.000	27.100.000	11.669.589	1.500.000		25.600.000	-5,54%	E
02 03 01	Forschung und Innovation	39.000.000	32.930.000	17.867.795	6.157.000		26.773.000	-15,79%	Begr. Seite 22
02 04 01	Funktionsweise und Entwicklung des Binnenmarktes, insbesondere im Bereich der Meldung, Zertifizierung und der sektoriellen Angleichung	12.300.000	11.868.000	5.032.055	1.000.000		10.868.000	-8,13%	E
02 04 03	Normung und Annäherung der Rechtsvorschriften	19.400.000	19.400.000	9.492.019	3.000.000		16.400.000	-15,46%	Begr. Seite 22
02 05 01	Politik zur Stärkung der industriellen Wettbewerbsfähigkeit in der Europäischen Union	8.800.000	8.400.000	2.901.580	2.000.000		6.400.000	-22,73%	Begr. Seite 22
04 03 01	Fachausschüsse für die Arbeitssicherheit	900.000	900.000	102.849	52.000		848.000	-5,78%	Begr. Seite 23
04 03 05 03	Europäische Agentur für Sicherheit und Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz - Gesundheitszuschuss im Rahmen des Titels 3	4.862.000	4.862.000	4.529.800		808.800	5.670.800	16,64%	Begr. Seite 23
04 04 02 01	Analyse und Studien über die soziale Lage, Demografie und Familie	2.720.000	2.720.000	1.277.347	960.000		1.760.000	-35,29%	Begr. Seite 23
04 04 02 02	Maßnahmen zur Bekämpfung und Verhütung der sozialen Ausgrenzung	14.300.000	14.300.000	5.405.776	4.000.000		10.300.000	-27,97%	Begr. Seite 23
04 04 03	Freizügigkeit der Arbeitnehmer, Koordinierung der Systeme der sozialen Sicherheit und Maßnahmen für Wanderarbeitnehmer, einschließlich Wanderarbeitnehmer aus Drittländern	3.600.000	3.600.000	531.957	1.100.000		2.500.000	-30,56%	Begr. Seite 23
04 04 04	Maßnahmen zur Bekämpfung und Verhütung von Diskriminierungen	18.170.000	18.170.000	9.232.968	2.500.000		15.670.000	-13,76%	B
04 04 09	Betriebskostenzuschuss für die Plattform der europäischen NRO des sozialen Sektors	0	1.000.000	528.000	472.000		528.000	0,00%	Begr. Seite 23
04 05 02	Gemeinschaftsstrategie für die Gleichstellung von Frauen und Männern	10.900.000	10.900.000	2.039.528	2.300.000		8.600.000	-21,10%	Begr. Seite 24
05 04 03 01	Forstwirtschaft (außerhalb des EAGFL)	12.500.000	12.500.000	5.824.029	1.500.000		11.000.000	-12,00%	Begr. Seite 24

Mittelübertragung DEC50A/2004

Linie	Bezeichnung	Ursprünglicher Haushaltsplan (1)	Haushaltsmittel (2) (1) ± Übertragungen ± BH	Verwendung (3)	Vorgeschlagene Mittelübertragung (4) Entnahme Aufstockung	Insgesamt (2 ± 4)	Veränderung (4/1)	Bemerkungen
05 04 03 02	Pflanzliche und tierische genetische Ressourcen	500.000	1.500.000	154.707	862.000	638.000	-172,40%	Begr. Seite 24
05 05 01 01	Herauführungsinstrument Sapard	132.200.000	132.200.000	84.354.074		167.840.000	26,96%	Begr. Seite 24
05 05 01 02	Herauführungsinstrument Sapard - Abschluss der Herauführungshilfen für acht Beitrittsländer im Rahmen von Sapard	267.800.000	267.800.000	230.830.863		340.160.000	27,02%	Begr. Seite 24
05 07 01 05	Kontrollen der Anwendung der Agrarregelung	16.175.000	16.141.250	11.159.541	227.000	15.914.250	-1,40%	E
05 08 01	Informationsnetz landwirtschaftlicher Buchführungen	12.500.000	12.500.000	6.408.537	1.304.000	11.196.000	-10,43%	Begr. Seite 24
05 08 03	Neuordnung des Systems landwirtschaftlicher Erhebungen	5.275.000	5.275.000	2.144.638	1.560.000	3.715.000	-29,57%	Begr. Seite 25
06 02 04 01	Binnenmarkt und Optimierung von Verkehrssystemen	8.500.000	8.500.000	3.196.406	2.000.000	6.500.000	-23,53%	Begr. Seite 25
06 02 05	Abschluss des Aktionsprogramms zur Förderung des kombinierten Güterverkehrs	2.791.000	2.791.000	964.745	1.500.000	1.291.000	-53,74%	Begr. Seite 25
06 02 07	Programm Marco Polo	10.000.000	10.000.000	18.325	5.000.000	5.000.000	-50,00%	Begr. Seite 25
06 03 01	Finanzielle Unterstützung von Projekten des transeuropäischen Verkehrsnetzes, die von gemeinsamem Interesse sind	706.000.000	706.000.000	224.267.299	100.000.000	606.000.000	-14,16%	Begr. Seite 26
06 04 01	Programm „Intelligente Energie - Europa“ (2003-2006)	16.970.000	16.970.000	28.428	16.000.000	970.000	-94,28%	Begr. Seite 26
06 04 02	Programm „Intelligente Energie - Europa“ (2003-2006); externer Teil - Coopener	1.900.000	1.900.000	0	1.700.000	200.000	-89,47%	Begr. Seite 26
06 04 04	Abschluss des Energierahmenprogramms (1999 bis 2002) - Konventionelle und erneuerbare Energieträger	20.820.000	20.820.000	10.591.421	4.000.000	16.820.000	-19,21%	Begr. Seite 27
06 05 01	Sicherheitsüberwachung und Fortbildung von Inspektoren	5.750.000	5.750.000	2.696.109	500.000	5.250.000	-8,70%	Begr. Seite 27
06 06 02 01	Nachhaltige Energiesysteme	44.200.000	40.138.136	6.461.801	16.000.000	24.138.136	-36,20%	Begr. Seite 27
06 06 02 02	Nachhaltiger Land- und Seeverkehr	16.440.000	16.440.000	1.316.750	2.500.000	13.940.000	-15,21%	Begr. Seite 28
06 06 03	Unterstützungsmaßnahmen und Planung im Vorgriff auf den künftigen Wissenschafts- und Technologiebedarf	1.710.000	1.710.000	283.974	1.000.000	710.000	-58,48%	Begr. Seite 28
06 06 05 01	Abschluss früherer Programme (aus der Zeit vor 1999)	5.404.000	5.404.000	2.113.797	2.000.000	3.404.000	-37,01%	Begr. Seite 28
07 03 03	LIFE III (Finanzierungsinstrument für die Umwelt (2000-2004)) - Maßnahmen im Gebiet der Gemeinschaft - Teil I: Naturschutz	60.000.000	60.000.000	28.479.819	5.000.000	55.000.000	-8,33%	Begr. Seite 29

Mittelübertragung DEC50A/2004

Linie	Bezeichnung	Ursprünglicher Haushaltsplan (1)	Haushaltsmittel (2) (1) ± Übertragungen ± BH	Verwendung (3)	Vorgeschlagene Mittelübertragung (4) Entnahme Aufstockung	Insgesamt (2 ± 4)	Veränderung (4/1)	Bemerkungen
07 03 05	Abschluss der Finanzierungsinstrumente LIFE I (1991-1995) und LIFE II (1996-1999) - Maßnahmen im Gebiet der Gemeinschaft - Teil I (Naturschutz) und Teil II (Umweltschutz)	17.000.000	17.000.000	10.008.885	2.000.000	15.000.000	-11,76%	Begr. Seite 29
07 03 06 01	Aktionsprogramm der Gemeinschaft für den Katastrophenschutz	6.350.000	5.897.000	1.834.316	2.000.000	3.897.000	-31,50%	Begr. Seite 29
07 03 08	Gemeinschaftsrahmen für die Zusammenarbeit zur Förderung der nachhaltigen Entwicklung in den Städten	3.400.000	3.400.000	1.729.270	1.000.000	2.400.000	-29,41%	Begr. Seite 29
07 04 02	Rechtsvorschriften, Sensibilisierungsmaßnahmen und sonstige allgemeine Maßnahmen im Zusammenhang mit den Aktionsprogrammen der Gemeinschaft im Umweltbereich	11.970.000	11.970.000	6.609.505	1.200.000	10.770.000	-10,03%	Begr. Seite 30
07 05 01	Rechtsvorschriften auf dem Gebiet der Umweltpolitik	9.230.000	8.135.000	3.876.984	2.500.000	5.635.000	-27,09%	Begr. Seite 30
08 12 02 01	Abschluss des Fünften Rahmenprogramms (1998-2002) - EG	783.800.000	790.436.761	629.019.728	21.072.806	811.509.567	2,69%	Begr. Seite 30
09 02 01	Festlegung und Umsetzung der Gemeinschaftspolitik in Bezug auf Kommunikationsdienste	3.900.000	3.650.000	2.409.480	200.000	3.450.000	-5,13%	Begr. Seite 30
09 03 01	Informationsgesellschaften	5.100.000	7.300.000	828.880	2.935.000	4.365.000	-57,55%	Begr. Seite 30
09 03 03	Aktion gegen illegale und schädliche Inhalte im Internet	10.660.000	10.660.000	4.289.247	1.859.000	8.801.000	-17,44%	Begr. Seite 31
09 03 05 01	Europäische Agentur für Netz- und Informationssicherheit - Haushaltszuschüsse im Rahmen der Titel 1 und 2	0	3.000.000	92.295	1.500.000	1.500.000	0,00%	Begr. Seite 31
09 04 01	Technologien für die Informationsgesellschaft	411.000.000	411.000.000	276.574.622	35.913.495	446.913.495	8,74%	Begr. Seite 31
09 04 05 02	Abschluss des Fünften Rahmenprogramms (1998-2002) - EG	334.749.000	346.452.000	330.066.499	136.798.630	483.250.630	40,87%	Begr. Seite 31
09 49 05 03	Sonstige Verwaltungsausgaben im Forschungsbereich	8.600.000	8.559.117	4.650.455	527.000	8.032.117	-6,13%	Begr. Seite 31
11 07 01	Unterstützung für die Bewirtschaftung der Fischbestände (systematische Sammlung der Grunddaten und Verbesserung der wissenschaftlichen Gutachten)	32.130.040	32.130.040	12.792.787	6.000.000	26.130.040	-18,67%	Begr. Seite 32
11 07 02	Finanzielle Beteiligung an Ausgaben der Mitgliedstaaten für Fischereiüberwachung	35.000.000	40.000.000	6.070.698	16.000.000	24.000.000	-45,71%	Begr. Seite 32
11 07 03	Inspektion und Überwachung der Fischereiaktivitäten in- und außerhalb der EG-Gewässer	8.650.000	9.300.000	4.207.104	2.400.000	6.900.000	-27,75%	Begr. Seite 32
13 05 01 01	Strukturpolitisches Instrument zur Vorbereitung auf den Beitritt	178.000.000	177.000.000	92.108.000	20.000.000	157.000.000	-11,24%	Begr. Seite 32

Mittelübertragung DEC50A/2004

Linie	Bezeichnung	Ursprünglicher Haushaltsplan (1)	Haushaltsmittel (2) (1) ± Übertragungen ± BH	Verwendung (3)	Vorgeschlagene Mittelübertragung (4) Entnahme	Insgesamt (2 ± 4)	Veränderung (4/1)	Bemerkungen
13 05 01 02	Strukturpolitisches Instrument zur Vorbereitung auf den Beitritt - Abschluss der Heranführungshilfen für acht Bewerberländer	475.800.000	476.800.000	299.092.285	60.000.000	416.800.000	-12,61%	Begr. Seite 32
13 49 04 02	Strukturpolitisches Instrument zur Vorbereitung auf den Beitritt - Verwaltungsausgaben	2.100.000	2.100.000	49.900	2.040.000	60.000	-97,14%	Begr. Seite 33
14 02 01	Verwirklichung und Entwicklung des Binnenmarktes	3.287.000	3.287.000	443.787	1.600.000	1.687.000	-48,68%	Begr. Seite 33
14 03 02	Zusammenarbeit im Zollwesen und internationale Amtshilfe (Zoll 2007)	1.375.000	1.375.000	341.273	300.000	1.075.000	-21,82%	Begr. Seite 33
14 04 01	Abschluss des Programms „Zoll 2002“	6.893.000	6.893.000	3.477.765	2.800.000	4.093.000	-40,62%	Begr. Seite 33
14 05 01	Abschluss des Aktionsprogramms zur Stärkung der indirekten Steuersysteme im Binnenmarkt)	2.479.000	2.479.000	1.078.293	1.300.000	1.179.000	-52,44%	Begr. Seite 33
14 05 02	Informatisierung der Verbrauchssteuern (EMCS)	2.875.000	2.875.000	439.578	1.700.000	1.175.000	-59,13%	Begr. Seite 33
14 05 03	Fiscalis 2007 (Aktionsprogramm zur Verbesserung der Funktionsweise der Steuersysteme im Binnenmarkt)	8.855.000	8.855.000	4.376.677	500.000	8.355.000	-5,65%	B
15 02 02 02	Sokrates	285.000.000	285.000.000	257.638.142	20.000.000	305.000.000	7,02%	C
15 03 01 02	Leonardo da Vinci	185.000.000	185.000.000	179.379.024	5.000.000	190.000.000	2,70%	C
15 05 01 02	MEDIA - Fortbildung (Maßnahmen zur Förderung der Entwicklung der beruflichen Bildung in der audiovisuellen Industrie)	8.500.000	8.500.000	5.463.679	1.000.000	9.500.000	11,76%	C
15 05 03	Sport: Vorbereitende Maßnahmen für eine Partnerschaftspolitik im Bereich Sport	1.000.000	1.000.000	272.752	700.000	1.700.000	70,00%	Begr. Seite 33
15 06 01 07	Städtepartnerschaftsprogramme in der Europäischen Union	14.000.000	14.000.000	614.662	11.000.000	3.000.000	-78,57%	Begr. Seite 34
15 06 06	Besondere jährliche Veranstaltungen	2.300.000	2.300.000	1.725.000	500.000	1.800.000	-21,74%	Begr. Seite 34
16 04 02	Instrumente zur Information des europäischen Bürgers	8.838.900	8.838.900	4.859.364	2.000.000	6.838.900	-22,63%	Begr. Seite 34
16 05 01	Informationsrelais	14.700.000	14.700.000	6.835.099	3.000.000	11.700.000	-20,41%	Begr. Seite 34
17 02 01	Maßnahmen der Gemeinschaft zugunsten der Verbraucher	20.353.699	20.353.699	11.411.656	1.800.000	18.553.699	-8,84%	E
17 03 01 01	Öffentliches Gesundheitswesen (2003-2008)	59.204.552	59.204.552	17.296.190	26.200.000	33.004.552	-44,25%	Begr. Seite 34
17 49 04 03	Maßnahmen der Gemeinschaft zugunsten der Verbraucher – Verwaltungsausgaben	566.582	566.582	305.082	100.000	466.582	-17,65%	Begr. Seite 35
18 03 03	Europäischer Flüchtlingsfonds	43.541.000	43.541.000	26.677.514	4.999.731	38.541.269	-11,48%	Begr. Seite 35
18 03 07	ARGO	12.549.000	12.549.000	1.684.684	7.000.000	5.549.000	-55,78%	Begr. Seite 35
18 04 02	Pilotvorhaben: Informationskampagne gegen sexuellen Missbrauch von Kindern	393.000	393.000	63.107	100.000	493.000	25,45%	Begr. Seite 36
18 07 02	Vorbereitende Maßnahmen für ein Programm zur Bekämpfung des Drogenhandels	0	0	0	287.000	287.000	0,00%	Begr. Seite 36
18 08 04	Eurodac	3.668.000	3.668.000	153.584	2.500.000	1.168.000	-68,16%	Begr. Seite 36

Mittelübertragung DEC50A/2004

Linie	Bezeichnung	Ursprünglicher Haushaltsplan (1)	Haushaltsmittel (2) (1) ± Übertragungen ± BH	Verwendung (3)	Vorgeschlagene Mittelübertragung (4) Entnahme Aufstockung	Insgesamt (2 ± 4)	Veränderung (4/1)	Bemerkungen
19 02 02	Auf die Beziehungen zwischen der Europäischen Union und Drittländern spezialisierte Einrichtungen	1.653.000	1.653.000	624.544	312.272	1.340.728	-18,89%	Begr. Seite 36
19 02 03	Zusammenarbeit mit Drittländern im Bereich der Migration	25.000.000	24.000.000	5.478.625	9.000.000	15.000.000	-36,00%	Begr. Seite 36
19 02 04	Beteiligung der Gemeinschaft an Aktionen gegen Antipersonenminen	20.500.000	20.500.000	6.187.363	6.800.000	13.700.000	-33,17%	Begr. Seite 37
19 02 05	Krisenreaktionsmechanismus	33.800.000	33.800.000	8.566.641	3.600.000	30.200.000	-10,65%	Begr. Seite 37
19 03 01	Konfliktverhütung und Krisenbewältigung	9.000.000	7.700.000	2.220.683	5.400.000	2.300.000	-60,00%	Begr. Seite 37
19 03 03	Konfliktlösung, Überwachung, Unterstützung des Friedensprozesses und Stabilisierung	33.500.000	33.500.000	19.670.033	4.000.000	29.500.000	-11,94%	Begr. Seite 37
19 03 05	Vorbereitende Maßnahmen und Folgemaßnahmen	500.000	500.000	29.359	300.000	200.000	-60,00%	Begr. Seite 37
19 03 06	Sonderbeauftragte der Europäischen Union	3.100.000	3.500.000	2.043.913	300.000	3.200.000	-9,68%	Begr. Seite 38
19 04 01	Europäisches Interuniversitäres Zentrum	0	1.732.000	866.000	866.000	866.000	0,00%	Begr. Seite 38
19 05 02	Zusammenarbeit mit industrialisierten Drittländern	16.890.000	16.890.000	10.296.144	1.000.000	15.890.000	-5,92%	Begr. Seite 38
19 06 01	Gesamtwirtschaftliche Hilfe für die Partnerländer in Osteuropa und Zentralasien	318.000.000	330.000.000	165.095.739	45.000.000	285.000.000	-14,15%	Begr. Seite 38
19 06 02	Grenzüberschreitende Zusammenarbeit im strukturellen Bereich	43.000.000	43.000.000	14.858.876	13.000.000	30.000.000	-30,23%	Begr. Seite 39
19 06 05	Unterstützung im Nuklearbereich	87.000.000	87.000.000	27.958.051	2.000.000	85.000.000	-2,30%	Begr. Seite 39
19 08 02 01	MEDA (Begleitmaßnahmen zu den Reformen der Wirtschaftsstrukturen in den Mittelmeerthirdländern)	428.000.000	572.975.000	477.913.738	198.752.272	771.727.272	46,44%	Begr. Seite 39
19 08 03	Maßnahmen der Gemeinschaft im Zusammenhang mit dem Friedensabkommen zwischen Israel und der PLO	35.400.000	53.910.000	36.034.312	3.490.000	57.400.000	9,86%	Begr. Seite 40
19 08 06	Maßnahmen zugunsten der Entwicklungsländer im Nahen und Mittleren Osten	2.650.000	2.650.000	0	1.350.000	4.000.000	50,94%	Begr. Seite 41
19 08 07	Rehabilitations- und Wiederaufbauhilfe für den Irak	128.000.000	128.000.000	128.000.000	20.400.000	148.400.000	15,94%	Begr. Seite 41
19 09 01	Finanzielle und technische Zusammenarbeit mit den Entwicklungsländern in Lateinamerika	120.000.000	160.000.000	111.167.189	28.000.000	188.000.000	23,33%	Begr. Seite 41
19 11 01	Beurteilung der Ergebnisse der Gemeinschaftshilfe sowie Maßnahmen zur Weiterverfolgung und Rechnungsprüfung	11.600.000	11.600.000	9.004.678	2.000.000	13.600.000	17,24%	Begr. Seite 42

Mittelübertragung DEC50A/2004

Linie	Bezeichnung	Ursprünglicher Haushaltsplan (1)	Haushaltsmittel (2) (1) ± Übertragungen ± BH	Verwendung (3)	Vorgeschlagene Mittelübertragung (4) Entnahme	Insgesamt (2 ± 4)	Veränderung (4/1)	Bemerkungen
19 49 04 12	MEDA (Begleitmaßnahmen zu den Reformen der Wirtschaftsinstrukturen in den Mittelmeerthirdländern) Verwaltungsausgaben Außenhandelsbeziehungen, einschließlich Zugang zu Drittlandsmärkten Beteiligung der Gemeinschaft an Maßnahmen Nichtregierungsorganisationen zugunsten der Entwicklungsländer Umwelt in den Entwicklungsländern Bekämpfung arbeitsbedingter Krankheiten (HIV/Aids, Malaria und Tuberkulose) in den Entwicklungsländern	10.700.000	13.700.000	9.842.133	860.000	14.560.000	8,04%	Begr. Seite 42
20 02 01		10.600.000	10.600.000	4.176.636	2.000.000	8.600.000	-18,87%	Begr. Seite 42
21 02 03		171.000.000	180.000.000	82.735.585	25.000.000	155.000.000	-14,62%	Begr. Seite 43
21 02 05		50.000.000	50.000.000	9.804.046	20.300.000	29.700.000	-40,60%	Begr. Seite 43
21 02 07 02		68.000.000	65.700.000	46.504.523	9.800.000	55.900.000	-14,41%	Begr. Seite 43
21 02 13		6.500.000	6.500.000	818.099	4.500.000	2.000.000	-69,23%	Begr. Seite 43
21 03 17		150.000.000	135.000.000	44.009.290	10.000.000	125.000.000	-6,67%	Begr. Seite 43
21 03 18		40.000.000	40.000.000	3.630.449	26.200.000	13.800.000	-65,50%	Begr. Seite 44
21 03 20		6.000.000	6.000.000	377.344	4.000.000	2.000.000	-66,67%	Begr. Seite 44
21 04 02		7.500.000	7.500.000	3.489.460	2.000.000	5.500.000	-26,67%	Begr. Seite 44
22 02 01		500.000.000	515.000.000	480.800.920	113.000.000	628.000.000	22,60%	Begr. Seite 44
22 02 04 01		100.000.000	85.000.000	83.270.383	30.000.000	115.000.000	30,00%	Begr. Seite 44
22 02 04 02		85.000.000	100.000.000	57.090.009	2.000.000	102.000.000	2,35%	Begr. Seite 44
22 02 06		12.500.000	15.500.000	11.722.421	5.000.000	20.500.000	40,00%	Begr. Seite 45
22 02 07		17.000.000	17.000.000	11.957.265	4.000.000	21.000.000	23,53%	Begr. Seite 45
22 03 01		30.000.000	30.000.000	0	20.000.000	10.000.000	-66,67%	Begr. Seite 45
22 03 02		10.600.000	10.600.000	0	5.600.000	5.000.000	-52,83%	Begr. Seite 45
22 03 04		2.000.000	2.000.000	0	2.000.000	0	-100,00%	Begr. Seite 45

Mittelübertragung DEC50A/2004

Linie	Bezeichnung	Ursprünglicher Haushaltsplan (1)	Haushaltsmittel (2) (1) ± Übertragungen ± BH	Verwendung (3)	Vorgeschlagene Mittelübertragung (4) Entnahme Aufstockung	Insgesamt (2 ± 4)	Veränderung (4/1)	Bemerkungen
22 04 01	Prince - Informations- und Kommunikationsstrategie	19.000.000	19.000.000	5.708.693	5.400.000	13.600.000	-28,42%	Begr. Seite 45
23 02 01	Hilfe und Nahrungsmittelforhilfe für die von Katastrophen oder schweren Krisen heimgesuchte Bevölkerung in Entwicklungsändern und anderen Drittändern	472.000.000	472.000.000	351.702.891	25.000.000	447.000.000	-5,30%	Begr. Seite 46
25 04 01	Vorbereitende Maßnahme zur Förderung der Berücksichtigung des demografischen Wandels in europäischen und nationalen Politiken	700.000	700.000	0	350.000	350.000	-50,00%	Begr. Seite 46
26 02 01	Vergabe- und Veröffentlichungsverfahren für öffentliche Bau-, Liefer- und Dienstleistungsaufträge	30.000.000	30.000.000	13.594.542	9.500.000	20.500.000	-31,67%	Begr. Seite 46
29 02 01	Politik auf dem Gebiet der statistischen Information	27.476.250	27.476.250	17.243.324	1.000.000	26.476.250	-3,64%	B
29 49 04 01	Politik auf dem Gebiet der statistischen Information - Verwaltungsausgaben	1.448.000	1.448.000	226.217	1.100.000	348.000	-75,97%	Begr. Seite 46
29 49 04 02	Inneregemeinschaftliche Statistiknetze (Edicom) - Verwaltungsausgaben	616.000	616.000	20.147	450.000	166.000	-73,05%	Begr. Seite 47
	Insgesamt	7.826.988.023	8.073.358.287	5.187.322.141	-738.533.003 738.533.003	8.073.358.287		

Begründungen

Entnahme bei 01 02 02: Koordinierung und Überwachung der Wirtschafts- und Währungsunion

Diese Linie wurde in diesem Jahr zum ersten Mal mit getrennten Mitteln ausgestattet, wobei Zahlungsermächtigungen und Verpflichtungsermächtigungen in gleicher Höhe bereitgestellt wurden. Da die Zahlungen sich dadurch bestimmen, inwieweit das Arbeitsprogramm umgesetzt wird, ist mit der zweiten Tranche von Anträgen nicht vor Jahresende zu rechnen.

Entnahme bei 01 02 04: Prince - Informationen zur Wirtschafts- und Währungsunion, einschließlich zum Euro

Die Ausgabemittel für die Partnerschaften mit den neuen Mitgliedstaaten wurden auf der Grundlage der – vielleicht allzu optimistischen Annahme – berechnet, dass die Vereinbarungen mit den neuen Mitgliedstaaten zum Zeitpunkt ihres Beitritts oder kurz danach unterzeichnet würden, was bedeutet hätte, dass die spezifischen Partnerschaften noch im Verlauf dieses Haushaltsjahres unterzeichnet worden wären. Dies ist aber nicht der Fall, und zwar in erster Linie, weil die meisten, wenn nicht sogar alle, Mitgliedstaaten, noch nicht weit genug in ihrer eigenen Strategie sind. Das hat zur Folge, dass die GD ECFIN noch mit keinem neuen Mitgliedstaat eine spezifische Partnerschaft hat schließen können.

Diese Haushaltlinie wird daher für 2004 einen Überschuss an Zahlungsermächtigungen in Höhe von 1,4 Mio. € aufweisen.

Entnahme bei 01 03 02 01: Makroökonomische Unterstützung der Partnerländer in Osteuropa und Zentralasien

Das Fehlen eines IWF-Programms für Georgien hatte Verzögerungen bei der Durchführung der makroökonomischen Unterstützung für dieses Land zur Folge. Die Verzögerungen bei den Mittelbindungen und Zahlungen für Tadschikistan und Armenien sind auf die schwierigen Verhandlungen über die entsprechenden Vereinbarungen mit diesen Ländern sowie darauf zurückzuführen, dass bei der Ausarbeitung der Bedingungen für die makroökonomische Unterstützung die Empfehlungen aufgrund der operationellen Bewertungen zu berücksichtigen sind.

Entnahme bei 01 03 02 02: Gesamtwirtschaftliche Hilfe für die westlichen Balkanländer, die nicht unter eine Heranführungsstrategie fallen

Die Durchführung der makroökonomischen Unterstützung für Serbien und Montenegro hat sich verzögert, so dass nicht alle vorgesehenen Zahlungen in diesem Jahr getätigt werden. Die Verzögerung erklärt sich aus dem schleppenden wirtschaftlichen und strukturellen Reformprozess.

Aus diesem Grund wird auch die für Bosnien-Herzegovina vorgesehene letzte Tranche nicht wie geplant ausgezahlt.

Das hat zur Folge, dass bei dieser Linie Zahlungsermächtigungen verfügbar sind.

Entnahme bei 02 02 03 01: Programm für Unternehmen und unternehmerische Initiative, insbesondere für die kleinen und mittleren Unternehmen

Die unzureichende Mittelausführung hat zwei Gründe:

- Die Zahlungen zur Abwicklung der alten Mittelbindungen (RAL) erfolgen nicht so schnell wie erwartet;
- Da die Verpflichtungsermächtigungen nicht in der erwarteten Höhe in Anspruch genommen wurden, liegen auch die Vorfinanzierungen hinter den Erwartungen zurück.

Somit sind Zahlungsermächtigungen in Höhe von 7 Mio. € bei dieser Linie verfügbar.

Entnahme bei 02 03 01: Forschung und Innovation

Einige große Projekte sind später als geplant angelaufen, so dass weniger Zahlungsermächtigungen verwendet wurden:

- Im Rahmen der 2003 veröffentlichten Ausschreibung für das CORDIS-System wurden Angebote ausgewählt, deren Wert niedriger als erwartet war, was in diesem Jahr Einsparungen in Höhe von 4 Mio. € ermöglicht hat.
- Die Verfahren für die Ausschreibungen und Aufforderungen zur Einreichung von Vorschlägen waren langwieriger als erwartet, so dass in diesem Jahr die Mittel nicht so rasch gebunden werden. Somit müssen Zahlungen in Höhe von rund 2 Mio. € auf 2005 verschoben werden.

Entnahme bei 02 04 03: Normung und Annäherung der Rechtsvorschriften

Es wird davon ausgegangen, dass schätzungsweise 3 Mio. € an Zahlungsermächtigungen nicht in Anspruch genommen werden. Das hat drei Gründe:

- Das Volumen der alten Mittelbindungen, für deren Abwicklung ein zusätzlicher Betrag von 1,5 Mio. € an Zahlungsermächtigungen bereitgestellt worden war, konnte Ende 2003 verringert werden;
- Die für den endgültigen Abschluss der alten Verträge mit den europäischen Normungsgremien unabdingbare Übermittlung der Kostenaufstellung erfolgt nur schleppend.
- Die Mittelbindungen 2004 haben sich verzögert, so dass sich die Vorfinanzierungen entsprechend verzögern.

Entnahme bei 02 05 01: Politik zur Stärkung der industriellen Wettbewerbsfähigkeit in der Europäischen Union

2003 wurden 1,8 Mio. € an Verpflichtungsermächtigungen nicht in Anspruch genommen. 2004 werden voraussichtlich 1,5 Mio. € an Verpflichtungsermächtigungen nicht verwendet. Deshalb können bei der Linie 2 Mio. € an Zahlungsermächtigungen entnommen werden.

Entnahme bei 04 03 01: Fachausschüsse für die Arbeitssicherheit

Der bereitgestellte Betrag wird nicht bis Jahresende ausgeführt werden können und kann deshalb im Rahmen der globalen Mittelübertragung zur Verfügung gestellt werden.

Aufstockung bei 04 03 05 03: Europäische Agentur für Sicherheit und Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz - Haushaltszuschuss im Rahmen des Titels 3

Anfang des Jahres musste im Zusammenhang mit einem Vorgang, der 2003 nicht abgeschlossen werden konnte, eine Zahlung in Höhe von 808.800 € getätigt werden. Mit der Aufstockung soll die ursprüngliche Mittelausstattung für 2004 wieder hergestellt werden.

Entnahme bei 04 04 02 01: Analyse und Studien über die soziale Lage, Demografie und Familie

Der Zahlungen betreffen im Wesentlichen die neuen Tätigkeiten (neue Beobachtungsstelle VT/2004/042). Weil der Finanzierungsbeschluss 2004 spät ergangen ist und wegen Verzögerungen bei den Übersetzungen werden die einschlägigen Verträge nicht vor November 2004 unterzeichnet. Bis Ende des Jahres werden nur die Vorfinanzierungen in Höhe von 30% getätigt werden können (~ 500000).

Entnahme bei 04 04 02 02: Maßnahmen zur Bekämpfung und Verhütung der sozialen Ausgrenzung

Die für ESTAT erforderlichen Zahlungsermächtigungen (Kofinanzierung von EU-SILC) mussten nach unten korrigiert werden (2.777.888 € statt 5.600.000 € wie ursprünglich vorgesehen). Außerdem haben sich die Zahlungen im Zusammenhang mit laufenden Projekten und Verträgen verzögert, weil es an Personal für diesen Aufgabenbereich mangelt.

Entnahme bei 04 04 03: Freizügigkeit der Arbeitnehmer, Koordinierung der Systeme der sozialen Sicherheit und Maßnahmen für Wanderarbeitnehmer, einschließlich Wanderarbeitnehmer aus Drittländern

Die ursprüngliche Mittelausstattung war zu hoch veranschlagt; einige Zahlungen werden aufgrund bestimmter Fristen erst Anfang 2005 getätigt werden können.

Entnahme bei 04 04 09: Betriebskostenzuschuss für die Plattform der europäischen Nichtregierungsorganisationen des sozialen Sektors

Die Mittelausstattung für diese Linie wurde von 660.000 € auf 1.000.000 € aufgestockt; der zusätzliche Betrag wird nicht bis Ende des Jahres ausgeführt werden können und kann deshalb für die globale Mittelübertragung bereitgestellt werden.

Entnahme bei 04 05 02: Gemeinschaftsstrategie für die Gleichstellung von Frauen und Männern

Die Zahlungen auf der Grundlage der Zwischen- und Abschlussberichte über die geförderten Projekte werden weit hinter den Schätzungen zurückbleiben. Das hat mehrere Gründe:

- Die Projektträger verwenden die Vorfinanzierungsbeträge nicht innerhalb der gesetzten Fristen, so dass die nach den Zwischenberichten normalerweise fälligen Zahlungen (40 %) nicht möglich sind.
- Die Anträge auf Restzahlungen bleiben weit hinter den jeweils gebundenen Mitteln zurück.

Entnahme bei 05 04 03 01: Forstwirtschaft (außerhalb des EAGFL)

Da die Abwicklung der alten Mittelbindungen (RAL) sich nicht so rasch vollzieht wie geplant, können 1.500.000 € für die globale Mittelübertragung bereitgestellt werden.

Entnahme bei 05 04 03 02: Pflanzliche und tierische genetische Ressourcen

Weil die Rechtsgrundlage betreffend die pflanzlichen und tierischen genetischen Ressourcen sehr spät verabschiedet wurde, konnten die Mittel nicht gebunden und die Zahlungen nicht wie geplant getätigt werden. Hingegen gestaltet sich die Abwicklung der alten Mittelbindungen (RAL) zufriedenstellend. Der Saldo kann für die globale Mittelübertragung zur Verfügung gestellt werden.

Aufstockung bei 05 05 01 01: Heranführungsinstrument Sapard

Aus den Schätzungen der SAPARD-Staaten geht hervor, dass die derzeit verfügbaren Mittel nicht ausreichen, um den Zahlungsbedarf bis Ende Dezember zu decken, so dass eine Aufstockung erforderlich ist.

Aufstockung bei 05 05 01 02: Heranführungsinstrument Sapard - Abschluss der Heranführungshilfen für acht Beitrittsländer im Rahmen von Sapard

Die SAPARD-Staaten haben der Kommission ihre Schätzungen mitgeteilt, aus denen hervorgeht, dass die derzeit verfügbaren Mittel nicht ausreichen, um den Zahlungsbedarf bis Ende Dezember zu decken.

Entnahme bei 05 08 01: Informationsnetz landwirtschaftlicher Buchführungen

Der Mittelbedarf bei dieser Linie ergibt sich aus der Anzahl INLB-Bögen, die den Kommissionsdienststellen übermittelt werden. Da dieses Jahr weniger Bögen als erwartet übermittelt wurden, kann der Saldo für die globale Mittelübertragung zur Verfügung gestellt werden.

Entnahme bei 05 08 03: Neuordnung des Systems landwirtschaftlicher Erhebungen

Die Zahlungsanträge der Mitgliedstaaten im Rahmen des Programms TAPAS sind geringer als erwartet. Außerdem wurden zwei in der vorbereitenden Maßnahme vorgesehene Studien annulliert. Der Saldo kann daher für die globale Mittelübertragung zur Verfügung gestellt werden.

Entnahme bei 06 02 04 01: Binnenmarkt und Optimierung von Verkehrssystemen

Der bisherige Haushaltsvollzug deutet darauf hin, dass 2 Mio. € an Zahlungsermächtigungen nicht in Anspruch genommen werden, weil bei der Aufstellung des Haushalts kaum vorhergesehen werden konnte, wie viele Vorgänge abgeschlossen werden und wie viele Vorfinanzierungen auf der Grundlage der Mittelbindungen für neue Projekte erfolgen könnten. Der Saldo kann daher für die globale Mittelübertragung bereitgestellt werden.

Entnahme bei 06 02 05: Abschluss des Aktionsprogramms zur Förderung des kombinierten Güterverkehrs

Beim Programm PACT werden voraussichtlich Zahlungsermächtigungen in Höhe von 1,5 Mio. € nicht in Anspruch genommen, weil bei der Aufstellung des Haushalts nicht genau vorausgeschätzt werden konnte, inwieweit die alten Mittelbindungen für diese bereits abgeschlossenen Projekte abgewickelt werden könnten. Die alten Mittelbindungen (RAL) belaufen sich derzeit auf 0,7 Mio. € ; der nach Analyse der Dossiers berechnete Zahlungsbedarf beläuft sich auf 0,32 Mio. €. Der Saldo von 1,5 Mio. € kann für die globale Mittelübertragung zur Verfügung gestellt werden.

Entnahme bei 06 02 07: Programm Marco Polo

Bei dieser Linie werden voraussichtlich 5 Mio. € an Zahlungsermächtigungen nicht in Anspruch genommen, weil zum Zeitpunkt der Aufstellung des Haushalts nicht genau feststand, inwieweit die Einzelmittelbindungen vorgenommen würden und die entsprechenden Vorfinanzierungen (für die die GD TREN eine strikte Politik in Bezug auf die Bankgarantien verfolgt) erfolgen könnten.

Da sich die Einzelbindungen 2004 zur globalen Mittelbindung 2003 auf 15 Mio. € belaufen, werden voraussichtlich Zahlungen in Höhe von 5 Mio. € getätigt.

Der Saldo von 5 Mio. € kann für die globale Mittelübertragung zur Verfügung gestellt werden.

Entnahme bei 06 03 01: Finanzielle Unterstützung von Projekten des transeuropäischen Verkehrsnetzes, die von gemeinsamem Interesse sind

Die Vorfinanzierungen zu den neuen Mittelbindungen 2004 werden den ursprünglich veranschlagten Betrag voraussichtlich um 100 Mio. € unterschreiten.

Das ist darauf zurückzuführen, dass sich einige Einzelmittelbindungen in diesem Jahr verzögert haben, so dass die GD TREN nicht die Vorfinanzierungsbeträge auszahlen kann. Diese Verzögerung ist wiederum die Folge des besonderen Verfahrens, das für die transeuropäischen Verkehrsnetze (TEN-V) gilt, sowie der Tatsache, dass dieses Verfahren an die Haushaltsordnung und die Empfehlungen des Rechnungshofs angepasst werden musste.

14 % der ursprünglich bereitgestellten Zahlungsermächtigungen werden voraussichtlich nicht in Anspruch genommen. Das ist darauf zurückzuführen, dass es unmöglich ist, im Voraus genau zu bestimmen, inwieweit die Einzelmittelbindungen vorgenommen und die entsprechenden Vorfinanzierungsbeträge ausgezahlt werden können. Die Überarbeitung des Mehrjahresrichtprogramms (MIP) für die TEN-V wurde am 26. August abgeschlossen. Für die anderen, nicht aus dem MIP finanzierten TEN-Vorhaben werden Beschlüsse erst Ende des Jahres gefasst. Es kann nicht garantiert werden, dass alle Vorfinanzierungen im Rahmen des MIP und ein Großteil der Vorfinanzierungen für die anderen Vorhaben getätigt werden können.

Der Saldo kann für die globale Mittelübertragung zur Verfügung gestellt.

Entnahme 06 04 01: Programm «Intelligente Energie - Europa» (2003-2006)

Bei diesem Programm werden voraussichtlich 16 Mio. € nicht verwendet, weil zum Zeitpunkt der Aufstellung des Haushalts nicht genau feststand, inwieweit die Einzelmittelbindungen vorgenommen würden und die entsprechenden Vorfinanzierungen (für die die GD TREN eine strikte Politik in Bezug auf die Bankgarantien verfolgt) erfolgen könnten.

Die Kommission hat beschlossen, die Verwaltung dieses Programms auf eine Exekutivagentur zu übertragen, deren Einrichtung sich aber verzögert hat. Das hat zur Folge, dass ein Teil der Verwaltungsaufgaben im Zusammenhang mit den Vorfinanzierungen im Rahmen der neuen Verträge auf 2005 verlagert wurde.

Der Saldo in Höhe von 16 Mio. € kann für die globale Mittelübertragung zur Verfügung gestellt werden.

Entnahme bei 06 04 02: Programm „Intelligente Energie - Europa“ (2003-2006): externer Teil - Coopener

Die Ausführungsprognosen für das Programm „Intelligente Energie - Coopener“ lassen insgesamt einen voraussichtlichen Minderverbrauch von 1,7 Mio. € erkennen, der darauf zurückzuführen ist, dass zum Zeitpunkt der Aufstellung des

Haushaltsplans der genaue Abwicklungsrhythmus der Einzelmittelbindungen und damit auch das Auszahlungstempo der Vorfinanzierungsbeträge, für die die GD TREN strenge Vorgaben in Bezug auf die Bankgarantien aufgestellt hatte, nicht abzusehen war.

Zudem beabsichtigte die Kommission die Verwaltung des EIE-Programms (Umweltverträglichkeitsstudie) einer Exekutivagentur zu übertragen, die allerdings später als ursprünglich geplant eingerichtet wurde. Daraufhin wurde ein Teil der Verwaltungsaufgaben im Zusammenhang mit der der Auszahlung der Vorschüsse für die neuen Verträge auf 2005 verschoben..

Es wird vorgeschlagen, den Saldo von 1,7 Mio. € im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 06 04 04: Abschluss des Energierahmenprogramms (1999 bis 2002) - Konventionelle und erneuerbare Energieträger

Die Ausführungsprognosen für den Abschluss des 4. Energierahmenprogramms lassen einen voraussichtlichen Minderverbrauch im Betrag von 4 Moi. € erkennen, der darauf zurückzuführen ist, dass der genaue Abwicklungsrhythmus der Mittelbindungen aus den Vorjahren für die bereits abgeschlossenen Programme zum Zeitpunkt der Aufstellung des Haushaltsplans nur schwerlich abzusehen war.

Die Zahlungen entsprechen 70 % der noch abzuwickelnden offenen Mittelbindungen. Es wird vorgeschlagen, den Saldo im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 06 05 01: Inspektionen vor Ort im Rahmen der Sicherheitsüberwachung und Fortbildung von Inspektoren

Die Ausführungsprognosen für die kerntechnischen Inspektionen lassen einen voraussichtlichen Minderverbrauch im Betrag von 500 000 € erkennen, der darauf zurückzuführen ist, dass der genaue Umfang der Missionen und damit auch das Tempo der Erstattung der damit verbundenen Kosten zum Zeitpunkt der Aufstellung des Haushaltsplans nicht absehbar war. Zudem wurden im Rahmen der neuen Dienstreiseregelung die Bestimmungen verschärft und strengere Kontrollen für die Durchführung und Vorbereitung der Inspektionen eingeführt. Das hatte unmittelbar zur Folge, dass die Anzahl der Inspektionen und die damit verbundenen Kosten zurückgegangen sind.

Es wird vorgeschlagen, den Saldo im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 06 06 02 01: Nachhaltige Energiesysteme

Die Ausführungsprognosen für das Energieforschungsprogramm der GD TREN lassen insgesamt einen voraussichtlichen Minderverbrauch an Zahlungsermächtigungen im Betrag von 16 Mio. € erkennen, der darauf zurückzuführen ist, dass der Ausführungsrhythmus der Einzelmittelbindungen und folglich auch die Einleitung der – durch entsprechende Garantien ordnungsgemäß abgesicherten – Vorfinanzierungen für Projekte, die aufgrund der 2003 ergangenen Aufforderung zur Einreichung von Vorschlägen ausgewählt wurden, zum Zeitpunkt

der Aufstellung des Haushaltsplans nicht genau abzusehen waren. Zudem können für die 2004 ausgewählten Projekte keine Vorschüsse ausgezahlt werden. Da die Aushandlung und Finalisierung der Finanzhilfvereinbarungen (und der entsprechenden Vorschüsse) für Projekte, die in der Regel von Konsortien verschiedener Einrichtungen durchgeführt werden, geraume Zeit in Anspruch nehmen dürfte, wird vorgeschlagen, den Saldo im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 06 06 02 02: Nachhaltiger Land- und Seeverkehr

Die Ausführungsprognosen für das Forschungsprogramm Verkehr der GD TREN lassen insgesamt einen voraussichtlichen Minderverbrauch an Zahlungsermächtigungen im Betrag von 2,5 Mio. € erkennen, der darauf zurückzuführen ist, dass zum Zeitpunkt der Aufstellung des Haushaltsplans der Abwicklungsrythmus der Einzelmittelbindungen und, damit verbunden, das Tempo der Auszahlung der - gegebenenfalls durch entsprechende Garantien abzusichernden - Vorschüsse für die neuen Projekte nicht absehbar war. Es wird vorgeschlagen, den Saldo im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 06 06 03: Unterstützungsmaßnahmen und Planung im Vorgriff auf den künftigen Wissenschafts- und Technologiebedarf

Die Ausführungsprognosen für das Forschungsprogramm „Unterstützungsmaßnahmen“ der GD TREN lassen insgesamt einen voraussichtlichen Minderverbrauch an Zahlungsermächtigungen im Betrag von 1 Mio. € erkennen, der darauf zurückzuführen ist, dass zum Zeitpunkt der Aufstellung des Haushaltsplans der genaue Rhythmus der Auszahlung der —gegebenenfalls durch entsprechende Garantien abzusichernden - Vorfinanzierungsbeträge für die neuen Projekte nicht absehbar war. Es wird vorgeschlagen, den Betrag von 1 Mio. € im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 06 06 05 01: Abschluss früherer Programme (aus der Zeit vor 1999)

Die Ausführungsprognosen für den Abschluss der Forschungsprogramme vor 1999 lassen bei den Zahlungsermächtigungen einen voraussichtlichen Minderverbrauch im Betrag von 2 Mio. € erkennen, der darauf zurückzuführen ist, dass der genaue Abwicklungsrythmus der Mittelbindungen aus den Vorjahren für diese bereits abgeschlossenen Programme zum Zeitpunkt der Aufstellung des Haushaltsplans nicht genau vorauszusehen war. Die Bearbeitung dieser alten Vorgänge führt in den meisten Fällen zu Zahlungen, die niedriger sind als die abzuwickelnden Mittelbindungen, bzw. zur Rückzahlung von Vorschüssen. Es wird vorgeschlagen, den Saldo von 2 Mio. € im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 07 03 03: LIFE III (Finanzierungsinstrument für die Umwelt (2000-2004)) - Maßnahmen im Gebiet der Gemeinschaft - Teil I: Naturschutz

Den mit dem Projektverwaltungsinstrument des LIFE-Referats erzielten Ergebnissen zufolge dürften sich die voraussichtlichen Anträge auf Zwischenzahlung und Abschlusszahlung auf +/- 15 Mio.€ und die Vorschüsse aufgrund der Verpflichtungen 2004 auf 30 Mio. € belaufen. Ausgehend von diesen Schätzungen kann ein Saldo von 5 Mio. € im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung gestellt werden.

Entnahme bei 07 03 05: Abschluss der Finanzierungsinstrumente LIFE I (1991-1995) und LIFE II (1996-1999) - Maßnahmen im Gebiet der Gemeinschaft – Teil I (Naturschutz) und Teil II (Umweltschutz)

Die Zahlungsermächtigungen bei dieser Haushaltslinie sind für die Finanzierung der in den Phasen I und II des LIFE-Programms geschlossenen Verträge bestimmt. Da die tatsächlichen förderfähigen Ausgaben häufig niedriger ausfallen als im Haushaltsplan veranschlagt, werden die Verpflichtungsermächtigungen nicht vollständig in Anspruch genommen. Zum einen entsprechen die Endzahlungen lediglich einem Teil der noch abzuwickelnden Mittelbindungen, zum anderen werden Einziehungsanordnungen ausgestellt, wenn die Voraus- bzw. Zwischenzahlungen zu hoch ausgefallen sind.

Entnahme bei 07 03 06 01: Aktionsprogramm der Gemeinschaft für den Katastrophenschutz

Aufgrund der niedrigen Verwendungsrate bei den Verpflichtungsermächtigungen im Vorjahr übersteigen die für 2004 beantragten Zahlungsermächtigungen den eigentlichen Bedarf. Hinzu kommt, dass die Bewertung der Vorschläge mehr Zeit in Anspruch nahm als ursprünglich geplant. Nachdem eine Prüfung mehrerer Projekte ergeben hatte, dass die Kosten systematisch zu hoch veranschlagt wurden, werden die Schätzungen eingehender analysiert. Die Mittel für die Projekte 2004 werden später gebunden als ursprünglich geplant, so dass die Vorschüsse erst 2005 ausgezahlt werden.

Entnahme bei 07 03 08: Gemeinschaftsrahmen für die Zusammenarbeit auf dem Gebiet der nachhaltigen Städteentwicklung

Infolge der Dauer und der Schwierigkeiten bei den Bewertungs- und Auswahlverfahren ist die Verwendungsrate bei den Verpflichtungsermächtigungen dieser Haushaltslinie geringfügig niedriger als ursprünglich vorgesehen (manche Vorschläge werden derzeit überprüft, so dass die entsprechenden Mittel erst Ende des Jahres gebunden werden). Das wird sich ebenfalls auf die Zahlungsermächtigungen auswirken, die mithin nicht vollständig ausgeschöpft werden.

Entnahme bei 07 04 02: Rechtsvorschriften, Sensibilisierungsmaßnahmen und sonstige allgemeine Maßnahmen im Zusammenhang mit den Aktionsprogrammen der Gemeinschaft im Umweltbereich

Diese Haushaltlinie wird von allen Referaten der GD Umwelt genutzt. Die Mittelzuweisung an die Referte erfolgt anhand eines detaillierten Managementplans, der regelmäßig überprüft wird. Die letzte Überprüfung ergab, dass der vorgeschlagene Betrag für anderweitige Zwecke zur Verfügung gestellt werden kann.

Entnahme bei 07 05 01: Rechtsvorschriften auf dem Gebiet der Umweltpolitik

Bei dieser Haushaltlinie sind die Mittel zur Finanzierung neuer Umweltinitiativen veranschlagt, die von nahezu allen Referaten der GD Umwelt in Anspruch genommen werden. Die Verfügbarkeit des Saldos ist das Ergebnis der jüngsten Überprüfung des Managementplans.

Aufstockung bei 08 12 02 01: Abschluss des Fünften Rahmenprogramms (1998-2002) - EG

Die beantragte Aufstockung ist das Ergebnis einer Einzelanalyse des Ende Juni festgestellten Bedarfs für den Abschluss des Fünften Rahmenprogramms.

Durch die Aufstockung könnte die Mittelverwendung bei den Maßnahmen verbessert werden, für die die Finanzberichte 2003 hätten vorgelegt werden müssen, jedoch erst 2004 vorgelegt wurden.

Hinzu kommt, dass die Zahlungsermächtigungen bei den Posten für den Abschluss der 5. Rahmenprogramme (EG und Euratom) 2003 gekürzt worden waren, so dass 2004 der Bedarf an Zahlungsermächtigungen 2004 höher ausfällt als bei der Aufstellung des HVE 2004 veranschlagt.

Entnahme bei 09 02 01: Festlegung und Umsetzung der Gemeinschaftspolitik in Bezug auf Kommunikationsdienste

Der Überschuss bei den Zahlungsermächtigungen resultiert aus der Ausweitung eines wichtigen Vertrages (INRA), wodurch sich die Abschlusszahlung auf 2005 verschiebt.

Entnahme bei 09 03 01: Informationsgesellschaft

Der Überhang an Verpflichtungsermächtigungen bewirkt, dass keine Vorauszahlungen vorgenommen können, wenn keine Verpflichtungsermächtigungen in Anspruch genommen wurden; ebenso entfallen bestimmte Vorauszahlungen, für die die Mittel erst im späteren Jahresverlauf gebunden wurden. Daraus ergibt sich eine Überhang im Betrag von 2.935.000 €.

Entnahme bei 09 03 03: Aktion gegen illegale und schädliche Inhalte im Internet

Der Hauptgrund hierfür ist die Tatsache, dass zum Schlusstermin im März weniger Vorschläge für Sensibilisierungszentren und Hotlines ohne festen Eingangstermin eingegangen sind, als erwartet.

Die Vorschüsse für die nach den Schlussterminen vom Juli und Oktober ausgewählten Projekte werden 2005 ausgezahlt.

Weitere Gründe sind die Verschiebung der Ausschreibung von Leistungsvergleichen von Filtersoftware auf 2005 und die niedrige Verwendungsrate bei bestimmten Projekten (vor allem Sensibilisierung).

Entnahme bei 09 03 05 01: Europäische Agentur für Netz- und Informationssicherheit – Haushaltszuschüsse im Rahmen der Titel 1 und 2

Nach der Genehmigung der Rechtsgrundlage am 10 März 2004 wurden 3 Mio. € für die Finanzierung der Agentur für Netzsicherheit bereit gestellt. Der Überhang bei den Zahlungsermächtigungen ergibt sich durch Verzögerungen bei der Einrichtung der Agentur, die wiederum Verzögerungen bei den Personaleinstellungen bewirkte.

Aufstockung bei 09 04 01: Technologien für die Informationsgesellschaft

Die beantragte Aufstockung ist notwendig, da der Bedarf an Zahlungsermächtigungen für die neuen Instrumente des 6. Rahmenprogramms in den Prognosen nicht hinreichend berücksichtigt wurde.

Aufstockung bei 09 04 05 02: Abschluss des Fünften Rahmenprogramms (1998-2002) - EG

Die Aufstockung ist erforderlich, da der Auszahlungsrhythmus beschleunigt wurde, um den Rückstand bei den Zahlungen 2003 aufzuholen. Diese Beschleunigung ist zudem das Ergebnis der neuen Finanzvorschriften, die besagen, dass Mittel, die sechs Monate nach Ablauf der Abwicklungsfrist nicht in Anspruch genommen wurden, verfallen. Daher wurden zahlreiche Vorgänge und Abschlusszahlungen früher als ursprünglich vorgesehen abgewickelt.

Entnahme bei 09 49 05 03: Sonstige Verwaltungsausgaben im Forschungsbereich

Gemessen an den noch abzuwickelnden Mittelbindungen ist ein Überhang bei den Zahlungsermächtigungen erkennbar.

Der anhand einer Analyse der Vorgänge ermittelte Bedarf beläuft sich auf kaum mehr als 3,8 Mio. €. Es wird daher vorgeschlagen, den Überhang im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 11 07 01: Unterstützung für die Bewirtschaftung der Fischbestände (systematische Sammlung der Grunddaten und Verbesserung der wissenschaftlichen Gutachten)

Einige Mitgliedstaaten haben den Mittelbedarf in ihren Datenerhebungsprogrammen 2003 zu hoch veranschlagt. Der Bedarf an Verpflichtungsermächtigungen und damit auch an Zahlungsermächtigungen ist niedriger als ursprünglich veranschlagt. Hinzu kommt, dass sich einige Ausschreibungen für Studien verzögert haben oder annulliert wurden.

Es wird daher vorgeschlagen, die Mittel, die nicht verwendet werden können, im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 11 07 02: Finanzielle Beteiligung an Ausgaben der Mitgliedstaaten für Fischereiüberwachung

Mehrere Zahlungsanträge werden von den Mitgliedstaaten nicht wie ursprünglich vorgesehen im Haushaltsjahr 2004, sondern erst im Haushaltsjahr 2005 übermittelt werden.

Es wird daher vorgeschlagen, Mittel Betrag von 16 Mio. € im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 11 07 03: Inspektion und Überwachung der Fischereiaktivitäten in- und außerhalb der EG-Gewässer

Seit 2004 kommt die Kommission nicht mehr für den Druck der Bordbücher auf. Sodann muss das Beobachter-Schema im NAFO-Bereich seit dem 1. Mai von den Mitgliedsstaaten finanziert werden. Schließlich war die Ausschreibung für das Chartern des Inspektionsschiffs weniger aufwendig als erwartet. Es wird daher vorgeschlagen, den Saldo im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 13 05 01 01: Strukturpolitisches Instrument zur Vorbereitung auf den Beitritt

Die Schaffung der erforderlichen Strukturen und die Ausschreibungen nahmen mehr Zeit in Anspruch als geplant, wodurch sich die Einleitung der Projekte verzögerte.

Entnahme bei 13 05 01 02: Strukturpolitisches Instrument zur Vorbereitung auf den Beitritt - Abschluss der Heranführungshilfen für acht Bewerberländer

Bei vielen Projekte wurde jetzt erst die zweite Tranche des Vorschusses ausgezahlt, wodurch sich der Eingang der Anträge auf Zwischenzahlungen verzögern dürfte.

Entnahme bei 13 49 04 02: Strukturpolitisches Instrument zur Vorbereitung auf den Beitritt - Verwaltungsausgaben

Die aktuellen Schätzungen lassen einen Saldo erkennen, der im laufenden Haushaltsjahr nicht in Anspruch genommen und daher im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung gestellt werden kann.

Entnahme bei 14 02 01: Verwirklichung und Entwicklung des Binnenmarktes

Zu Beginn des Jahres blieb die Maßnahmenplanung hinter dem bei der Aufstellung des HVE 2004 veranschlagten Bedarf zurück. Folglich werden die betreffenden Zahlungsermächtigungen nicht in Anspruch genommen.

Entnahme bei 14 03 02: Zusammenarbeit im Zollwesen und internationale Amtshilfe (Zoll 2007)

Für einige Verträge, die Ende 2004 unterzeichnet werden, wird lediglich ein Teil der für 2004 veranschlagten Zahlungsermächtigungen benötigt.

Entnahme bei 14 04 01: Abschluss des Programms Zoll 2002

Der Bedarf an Zahlungsermächtigungen hat sich durch die bei Abschluss des Programms Zoll 2002 vorgenommene Aufhebung von Mittelbindungen verringert.

Entnahme bei 14 05 01: Abschluss des Programms Fiscalis (Aktionsprogramm zur Stärkung der indirekten Steuersysteme im Binnenmarkt)

Der Bedarf an Zahlungsermächtigungen hat sich durch die bei Abschluss des Programms Fiscalis vorgenommene Aufhebung von Mittelbindungen verringert.

Entnahme bei 14 05 02: Informatisierung der Verbrauchssteuern (EMCS)

Die Entnahme der Zahlungsermächtigungen ist möglich, da nahezu alle Mittelbindungen in den Monaten Oktober und November 2004 erfolgen dürften.

Aufstockung bei 15 05 03: Sport: Vorbereitende Maßnahmen für eine Gemeinschaftspolitik im Bereich Sport

Angesichts des Abwicklungsrhythmus der Mittelbindungen der Vorjahre und insbesondere aufgrund der Tatsache, dass die Abschlusszahlungen für vier Großstudien bereits jetzt vorgenommen werden können, reichen die Zahlungsermächtigungen dieser Haushaltlinie zur Deckung des Bedarfs nicht aus.

Daher wird vorgeschlagen, diese Haushaltlinie aufzustocken und dadurch die am Ende des Haushaltsjahres noch abzuwickelnden Mittelbindungen zu verringern.

Entnahme bei 15 06 01 07: Städtepartnerschaftsprogramme in der Europäischen Union

Bei dieser Haushaltslinie waren vormals nichtgetrennte Mittel eingesetzt worden; im Haushaltsplan 2004 wurden erstmals getrennte Mittel ausgewiesen, wobei allerdings auch weiterhin nach dem Grundsatz verfahren wurde, dass Zahlungsermächtigungen und Verpflichtungsermächtigungen in gleicher Höhe eingesetzt werden müssen.

Der Modus für die Verwaltung der Partnerschaften (Auszahlung des Zuschusses an die beteiligten Städte am Ende der Begegnung) bewirkt jedoch, dass bei den meisten Städtepartnerschaften die Zuschüsse für ein bestimmtes Jahr erst im nachfolgenden Haushaltsjahr ausgezahlt werden (die Zahlungen 2004 für die Partnerschaftsmaßnahmen 2003 werden auf der Grundlage der nach 2004 automatisch übertragenen nichtgetrennten Mittel 2003 vorgenommen). Folglich ergibt sich im Jahr des Übergangs von nichtgetrennten zu getrennten Mitteln ein strukturbedingter Überhang an Zahlungsermächtigungen.

Entnahme bei 15 06 06: Besondere jährliche Veranstaltungen

Die Abwicklung der Mittelbindungen der Vorjahre hat sich beschleunigt und ist nunmehr abgeschlossen. Es hat sich nunmehr gezeigt, dass die bei dieser Linie für 2004 eingesetzten Zahlungsermächtigungen den tatsächlichen Bedarf übersteigen. Die betreffenden Mittel können somit entnommen und im Rahmen der Globalübertragung für andere Haushaltskapitel zur Verfügung gestellt werden.

Entnahme bei 16 04 02: Instrumente zur Information des europäischen Bürgers

Eine umfangreiche Maßnahme zur Förderung von "Europa Direkt" (2 Mio. €) wurde auf das nächste Jahr verschoben. Darüber hinaus war ein Rückgang bei den laufenden Veröffentlichungen zu verzeichnen, der bei den Haushaltsvorausschätzungen für 2005 berücksichtigt wurde.

Entnahme bei 16 05 01: Informationsrelais

Die bei dieser Linie im Haushaltsplan 2004 eingesetzten Mittel waren für Finanzhilfen (im Betrag von 2,8 Mio. €) für Einrichtungen vorgesehen, die nach Maßgabe der neuen Haushaltsordnung nicht mehr gefördert werden können. Zudem sehen die in der Kommissionsmitteilung KOM(2004)196 endg. vom 20.04.2004 aufgestellten Leitlinien den Ausbau nationaler Informationszentren vor, die faktisch nicht vor 2005 eingerichtet werden können.

Entnahme bei 17 03 01 01: Öffentliches Gesundheitswesen (2003-2008)

Bei der Durchführung des Programms Öffentliche Gesundheit waren 2003 und 2004 Verzögerungen zu verzeichnen, die durch die Annahme der Arbeitsprogramme und

die Veröffentlichungen der Aufforderungen zur Einreichung von Vorschlägen ausgelöst wurden.

Das hat zur Folge, dass der Vereinbarungszyklus im Zusammenhang mit der Aufforderung zur Einreichung von Vorschlägen 2003 erst jetzt die abschließende Phase erreicht. Ein Großteil der Vereinbarungen wurde unterzeichnet und Vorauszahlungen wurden bereits gewährt. Die Zwischenzahlungen für diese Vereinbarungen werden jedoch erst 2005 vorgenommen.

Die Vereinbarungen im Zusammenhang mit der Aufforderung zur Einreichung von Vorschlägen 2004 werden derzeit ausgehandelt. Die Vorschüsse für diese Vereinbarungen dürften allerdings erst 2005 ausgezahlt werden.

Folglich müssen die ursprünglich veranschlagten Zahlungsermächtigungen im Betrag von 59,2 Mio. € nach unten korrigiert werden.

Entnahme bei 17 49 04 03: Maßnahmen der Gemeinschaft zugunsten der Verbraucher - Verwaltungsausgaben

Die Prüfung der Vorgänge im Berichtszeitraum hat einen geringeren Bedarf ergeben, so dass Mittel im Betrag von 100 000 € entnommen und im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung gestellt werden können.

Entnahme bei 18 03 03: Europäischer Flüchtlingsfonds

Bei der Prüfung der Abschlussberichte der Mitgliedstaaten im Zusammenhang mit der Abwicklung der Programme 2000-2001 wurde festgestellt, dass die Mittel von den Mitgliedstaaten – namentlich im Haushaltsjahr 2000 - nicht ausgeschöpft wurden. Zudem ist die Abwicklung der Programme 2002 in einigen Mitgliedstaaten von nachträglichen Prüfungen abhängig, die für das zweite Halbjahr 2004 angesetzt sind: Die Abschlusszahlungen werden daher überwiegend 2005 erfolgen. Ausgehend von den geänderten Auszahlungsprognosen für das Haushaltsjahr 2004 wird vorgeschlagen, den Saldo im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 18 03 07: ARGO

Die Verpflichtungsermächtigungen und die Zahlungsermächtigungen für das Programm ARGO wurden 2004 nennenswert aufgestockt. Derzeit wird das Verfahren 2004 für die Aufforderung zur Einreichung von Vorschlägen für das ARGO-Programm durchgeführt; der Vergabebeschluss ist für Oktober/November 2004 vorgesehen. Folglich werden die für 2004 eingesetzten Zahlungsermächtigungen lediglich für Vorschüsse für einige ausgewählte Projekte sowie zur Abwicklung der Mittelbindungen aus den Vorjahren verwendet. Es wird vorgeschlagen, den Saldo im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Aufstockung bei 18 04 02: Pilotvorhaben: Informationskampagne gegen sexuellen Missbrauch von Kindern

Ein Vorhaben, das ursprünglich 2005 abgeschlossen werden sollte, wurde rascher durchgeführt als erwartet, so dass die entsprechende Endabrechnung bereits 2004 vorgelegt wird. Die Aufstockung wird beantragt, damit der Vorgang abgewickelt werden kann.

Aufstockung bei 18 07 02: Vorbereitende Maßnahmen für ein Programm zur Bekämpfung des Drogenhandels

Da diese Linie im Haushaltsplan 2004 mit einem p.m. versehen ist, ist eine Mittelaufstockung zur Abwicklung der Mittelbindungen aus den Vorjahren unerlässlich.

Entnahme bei 18 08 04: Eurodac

Die Verpflichtungsermächtigungen und die Zahlungsermächtigungen für das System EURODAC dienen insbesondere der Finanzierung einer eventuell erforderlichen Aktualisierung der Zentraleinheit des EURODAC-Systems nach der Zunahme des Umfangs der zu verarbeitenden Daten infolge des Beitritts der zehn neuen Mitgliedstaaten. Allerdings hat sich gezeigt, dass in den neuen Mitgliedstaaten weniger Asylanträge zu verzeichnen sind als erwartet. Hinzu kommt, dass die Anzahl der Asylanträge und damit verbunden der Umfang der Daten, die in das EURODAC-System eingespeist werden, in den übrigen Mitgliedstaaten rückläufig ist, so dass auf die Aktualisierung verzichtet werden konnte. Es wird daher vorgeschlagen, den Saldo im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 19 02 02: Auf die Beziehungen zwischen der Europäischen Union und Drittländern spezialisierte Einrichtungen

Bei dieser Haushaltslinie waren vormals nichtgetrennte Mittel eingesetzt. Im Haushaltsplan 2004 wurden dort erstmals getrennte Mittel ausgewiesen, wobei allerdings auch weiterhin nach dem Grundsatz verfahren wurde, dass Zahlungsermächtigungen und Verpflichtungsermächtigungen in gleicher Höhe eingesetzt werden müssen.

In Erwartung der noch ausstehenden Berichte wird vorgeschlagen, bei der Inanspruchnahme der Zahlungsermächtigungen unter den ursprünglichen Prognosen zu bleiben und den Saldo im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 19 02 03: Zusammenarbeit mit Drittländern im Bereich der Migration

Der überwiegende Teil der Zahlungen wird bis zum Jahresende getätigt und betrifft im Wesentlichen die Vorschüsse für Projekte im Zusammenhang mit der Aufforderung

zur Einreichung von Vorschlägen 2003, für die die entsprechenden Verträge bis zum Jahresende geschlossen werden. Die Abschlusszahlungen für die Projekte 2001 und 2002 werden erst 2005 vorgenommen, da die Laufzeit der Projekte verlängert wurde. In der gegenwärtigen Phase kann der angegebene Betrag im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung gestellt werden.

Entnahme bei 19 02 04: Beteiligung der Gemeinschaft an Aktionen gegen Antipersonenminen

Bei einer Reihe von Projekten, die über diese Haushaltslinie finanziert werden, gestaltet sich die Anlaufphase langwieriger als erwartet. Das hat zur Folge, dass sich die Einreichung der Zahlungsanträge der Begünstigten verzögert und voraussichtlich weniger Zahlungsermächtigungen in Anspruch genommen werden als ursprünglich angenommen.

Entnahme bei 19 02 05: Krisenreaktionsmechanismus

Die Prüfung des Bedarfs bis zum Jahresende hat ergeben, dass Zahlungsermächtigungen im Betrag von 3,6 Mio. € EUR im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung gestellt werden können.

Entnahme bei 19 03 01: Konfliktverhütung und Krisenbewältigung

2003 wurden die Verpflichtungsermächtigungen bei dieser Haushaltslinie nicht vollständig ausgeschöpft. Folglich wurden auch die Zahlungsermächtigungen nicht vollständig in Anspruch genommen (EUMM Überwachungsmission der Europäischen Union 2003). Zudem sind C5-Mittel im Betrag von 4 Mio. € für Zahlungen verfügbar. Diese Mittel werden zunächst verwendet, so dass ein Betrag von 5,4 Mio. € im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung gestellt werden kann.

Entnahme bei 19 03 03: Konfliktlösung, Überwachung, Unterstützung des Friedensprozesses und Stabilisierung

Die für 2002 geplanten Zahlungen für ein Programm (EUPM Polizeimission der Europäischen Union 2002/2003) sind nicht erfolgt, da keine zusätzlichen Mittel benötigt wurden. Unterdessen ist EUPM 2004 angelaufen; Zahlungen für vorausgegangene Programme werden nicht mehr getätigt. Ein Betrag von 1,4 Mio. € aus C4- und C5-Mitteln ist weiterhin für Zahlungen verfügbar. Diese Mittel werden zunächst verwendet, so dass ein Betrag von 4 Mio. € im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung gestellt werden kann.

Entnahme bei 19 03 05: Vorbereitende Maßnahmen und Folgemaßnahmen

Bei einem laufenden Auditrahmenvertrag sind Durchführungsverzögerungen festzustellen, die mit der Komplexität der Prüfpfade zusammenhängen. Zur

Finanzierung von Vorbereitungsmaßnahmen werden keine Haushaltsmittel 2004 benötigt.

Entnahme bei 19 03 06: Sonderbeauftragte der Europäischen Union

Die meisten laufenden Verträge für Sonderberater der EU (EUSB) wurden im Juli für 8 Monate geschlossen, so dass die Abschlusszahlungen im 1. Quartal 2005 erfolgen.

Entnahme bei 19 04 01: Europäisches Interuniversitäres Zentrum

Bei dieser Haushaltslinie waren vormals nichtgetrennte Mittel eingesetzt. Im Haushaltsplan 2004 wurden dort erstmals getrennte Mittel ausgewiesen, wobei allerdings auch weiterhin nach dem Grundsatz verfahren wurde, dass Zahlungsermächtigungen und Verpflichtungsermächtigungen in gleicher Höhe eingesetzt werden müssen.

Der Zahlungsrhythmus wird vom Arbeitsprogramm bestimmt. Die zweite Tranche wird nicht vor Jahresende eingehen.

Entnahme bei 19 05 02: Zusammenarbeit mit industrialisierten Drittländern

Ausgehend von den Ausführungsprognosen bis zum Jahresende kann ein Betrag von 1 Mio. € im Rahmen der Globalübertragung für anderweitige Zwecke zur Verfügung gestellt werden.

Entnahme bei 19 06 01: Unterstützung der Partnerstaaten in Osteuropa und Zentralasien

Betroffen ist ein Tätigkeitsbereich, zu dem drei verschiedene Haushaltslinien gehören: 19.06 01, 19.06 02 und 19.06 05.

Bereits im Zeitpunkt der Aufstellung des ersten Haushaltsausführungsplans im März wurde von einer deutlich unzulänglichen Ausschöpfung der beim TACIS-Kapitel für 2004 zur Verfügung stehenden Mittel ausgegangen, die 27 Mio. € betrug. Die damaligen Vorausschätzungen wurden nunmehr nach Maßgabe des bisher erreichten Verwendungsstandes angepasst; den neuesten Prognosen zufolge ergibt sich ein Überhang in Höhe von 60 Mio. €. Tatsächlich waren im Verhältnis zu den ursprünglichen Hypothesen gewisse Verzögerungen bei den Ausschreibungs- und Vergabeverfahren festzustellen (so dass eine Reihe von Finanzierungsvereinbarungen des Jahres 2003 erst im letzten Quartal 2004 zur Unterzeichnung kommen wird). Doch selbst wenn man von dieser Entnahme absieht, ist das für 2004 veranschlagte Gesamtzahlungsvolumen auf Ebene dieses Kapitels (421 Mio. €) gegenüber den Vorjahren immer noch als ein erheblicher Fortschritt zu betrachten. So wurden im Haushaltsjahr 2003 378 Mio. € ausgezahlt, 2002 waren es noch 368 Mio. €, was die Besserungstendenz der letzten Jahre bestätigt.

Entnahme bei 19 06 02: Grenzüberschreitende Zusammenarbeit im strukturellen Bereich

Betroffen ist ein Tätigkeitsbereich, zu dem drei verschiedene Haushaltslinien gehören: 19.06 01, 19.06 02 und 19.06 05.

Bereits im Zeitpunkt der Aufstellung des ersten Haushaltsausführungsplans im März wurde von einer deutlich unzulänglichen Ausschöpfung der beim TACIS-Kapitel für 2004 zur Verfügung stehenden Mittel ausgegangen, die 27 Mio. € betrug. Die damaligen Vorausschätzungen wurden nunmehr nach Maßgabe des bisher erreichten Verwendungsstandes angepasst; den neuesten Prognosen zufolge ergibt sich ein Überhang in Höhe von 60 Mio. €. Tatsächlich waren im Verhältnis zu den ursprünglichen Hypothesen gewisse Verzögerungen bei den Ausschreibungs- und Vergabeverfahren festzustellen (so dass eine Reihe von Finanzierungsvereinbarungen des Jahres 2003 erst im letzten Quartal 2004 zur Unterzeichnung kommen wird). Doch selbst wenn man von dieser Entnahme absieht, ist das für 2004 veranschlagte Gesamtzahlungsvolumen auf Ebene dieses Kapitels (421 Mio. €) gegenüber den Vorjahren immer noch als ein erheblicher Fortschritt zu betrachten. So wurden im Haushaltsjahr 2003 378 Mio. € ausgezahlt; 2002 waren es noch 368 Mio. €, was die Besserungstendenz der letzten Jahre bestätigt.

Entnahme bei 19 06 05: Unterstützung im Nuklearbereich

Betroffen ist ein Tätigkeitsbereich, zu dem drei verschiedene Haushaltslinien gehören: 19.06 01, 19.06 02 und 19.06 05.

Bereits im Zeitpunkt der Aufstellung des ersten Haushaltsausführungsplans im März wurde von einer deutlich unzulänglichen Ausschöpfung der beim TACIS-Kapitel für 2004 zur Verfügung stehenden Mittel ausgegangen, die 27 Mio. € betrug. Die damaligen Vorausschätzungen wurden nunmehr nach Maßgabe des bisher erreichten Verwendungsstandes angepasst; den neuesten Prognosen zufolge ergibt sich ein Überhang in Höhe von 60 Mio. €. Tatsächlich waren im Verhältnis zu den ursprünglichen Hypothesen gewisse Verzögerungen bei den Ausschreibungs- und Vergabeverfahren festzustellen (so dass eine Reihe von Finanzierungsvereinbarungen des Jahres 2003 erst im letzten Quartal 2004 zur Unterzeichnung kommen wird). Doch selbst wenn man von dieser Entnahme absieht, ist das für 2004 veranschlagte Gesamtzahlungsvolumen auf Ebene dieses Kapitels (421 Mio. €) gegenüber den Vorjahren immer noch als ein erheblicher Fortschritt zu betrachten. So wurden im Haushaltsjahr 2003 378 Mio. € ausgezahlt; 2002 waren es noch 368 Mio. €, was die Besserungstendenz der letzten Jahre bestätigt.

Aufstockung bei 19 08 02 01: MEDA (Begleitmaßnahmen zu den Reformen der Wirtschafts- und Sozialstrukturen in den Mittelmeerdrittländern)

Aufgrund der im Rahmen der Durchführung des MEDA-Programms erzielten Verbesserungen und der Einführung einer dezentralisierten Verwaltung der Hilfe in den Delegationen wird von Jahr zu Jahr festgestellt, dass die Zahlungen sehr viel rascher als in den Vorjahren und als ursprünglich geplant geleistet werden. Die Auszahlungen sind von 314 Mio. € im Jahr 2000 auf einen voraussichtlichen Betrag für das laufende Haushaltsjahr in Höhe von 786 Mio. € gestiegen. Die Zahlungsermächtigungen dieser Linie wurden im Laufe des Jahres bereits um insgesamt 143,1 Mio. € aufgestockt; die im Rahmen der

Mittelübertragung DEC50A/2004

Globalübertragung beantragte Aufstockung soll es ermöglichen, den rechtlichen Verpflichtungen ordnungsgemäß nachzukommen.

In erster Linie sind folgende Zahlungen vorzunehmen:

Land	Bezeichnung	Betrag in Mio. €	Jahr der Mittelbindung
Ägypten	IMP (Industrial Modernisation Programme - Programm zur Modernisierung der Industrie)	100	1998
Ägypten	Sozialfonds	9	1997
Ägypten	Spinnereien und Webereien	20	2004
Jordanien	EJADA (Europäisch-jordanischer Aktionsplan zur Unternehmensentwicklung)	6	1999
Jordanien	Armutsbekämpfung	5	2004
Libanon	Unterstützung des Wiederaufbaus der libanesischen Verwaltung, ARLA	5	1997
Marokko	PAGER - Wasserversorgung und Kanalisation im ländlichen Raum	6	1997
Marokko	Grundbildung	5	1998
Marokko	Mittelmeer-Ringstraße – Straßenverbindung	15	2004
Marokko	Reformprogramm für die öffentliche Verwaltung	20	2004
Marokko	Unterstützung bei der Verbesserung der Fachschulausbildung	5	1997
Tunesien	Modernisierung des Hochschulwesens	11	2003
Tunesien	Manform (MEDA I) – berufliche Bildung	4	1997
Tunesien	Hafenmodernisierung	7	2002
	Zahlungen an die EIB	35	
	Ausgaben im Zusammenhang mit laufenden Projekten (einschließlich der von der GD EAC verwalteten Projekte)	<u>78</u>	
	Insgesamt	331	

Da im Zuge der Globalübertragung Zahlungsermächtigungen nur in begrenztem Umfang entnommen werden können, wird für diese Linie ein Aufstockungsbetrag vorgeschlagen, der unter dem eigentlichen Bedarf liegt.

Aufstockung bei 19 08 03: Maßnahmen der Gemeinschaft im Zusammenhang mit dem Friedensabkommen zwischen Israel und der PLO

Fast alle bei dieser Haushaltslinie verfügbaren Zahlungsermächtigungen wurden bereits in Anspruch genommen. Der Bedarf bis Ende des Jahres beträgt 22 Mio. €. Bis Ende des Haushaltsjahres sind folgende Zahlungen geplant:

- 19.000.000 €: Sonderbeitrag für das UNRWA zur Deckung des dringenden Bedarfs im Gazastreifen. Es handelt sich um ein neues Projekt (im Betrag von 20 Mio. €), das dem Mittelmeerausschuss am 13. Oktober 2004 im Hinblick auf die Einleitung des Projekts im Haushaltjahr 2004 vorgelegt werden wird. Im Vertrag ist die Zahlung eines Vorschusses in Höhe von 95 % vorgesehen.

- 3.000.000 €: Ausgaben für laufende Projekte.

Die innerhalb des Kapitels überschüssigen Mittel werden im Wege einer getrennten Mittelübertragung für diese Haushaltslinie bereitgestellt. Der Saldo (3,49 Mio. €) wird im Rahmen der Globalübertragung beantragt.

Aufstockung bei 19 08 06: Sonstige Maßnahmen zugunsten der Entwicklungsländer im Nahen und Mittleren Osten

Die derzeit verfügbaren Mittel belaufen sich auf 2,65 Mio. €, während die Ausgabenprognosen von 4 Mio. € ausgehen. Es handelt sich um eine Zahlung im Rahmen des Projekts "Jemen – Unterstützung der dritten Phase des Sozialfonds für Entwicklung" in Zusammenarbeit mit der Weltbank, die vor Ende des Jahres zu leisten ist.

Aufstockung bei 19 08 07: Rehabilitations- und Wiederaufbauhilfe für den Irak

Die Zahlungsermächtigungen (128 Mio. €) sind vollständig ausgeschöpft. Der Bedarf bis Ende des Jahres beträgt 37,8 Mio. € und schlüsselt sich wie folgt auf:

- 5.800.000 € : zweite Tranche des Beitrags 2003 in Höhe von 29.000.000 € zum thematischen Treuhandfonds des UNDP (Entwicklungsprogramm der Vereinten Nationen)

- 32.000.000 € : der Saldo der Verpflichtung 2004 zugunsten des Treuhandfonds der Vereinten Nationen.

Da im Zuge der Globalübertragung Zahlungsermächtigungen nur in begrenztem Umfang entnommen werden können, wird für diese Linie ein Aufstockungsbetrag vorgeschlagen, der unter dem eigentlichen Bedarf liegt.

Aufstockung bei 19 09 01: Finanzielle und technische Zusammenarbeit mit den Entwicklungsländern in Lateinamerika

Die Ausführungsprognosen für 2004 bei den Zahlungsermächtigungen des Kapitels 19.09, die der GD BUDG im März zugeleitet wurden, zeigten bereits, dass die Mittelausstattung mit rund 44.000.000 € unter dem damals ermittelten Bedarf lag. Diese Feststellung hat sich im Rahmen der tatsächlichen Mittelausführung bis August bestätigt; allerdings war ein leichter Rückgang erkennbar, sodass die Dotation in geringerem Maße überschritten werden dürfte.

Bei dem derzeit für notwendig erachteten Aufstockungsbedarf wird zwei Faktoren Rechnung getragen:

- zum einen einer niedrigeren Mittelanforderung, d.h. dass für Dezember vorgesehene Zahlungen absichtlich auf Januar 2005 verschoben wurden, um das Risiko von Überhängen zu vermeiden, und

- zum anderen einer Aktualisierung der Zahlungsziele im Wege einer "bottom-up"-Korrektur der voraussichtlichen Zahlungen für jedes der am Sitz und in den Delegationen verwalteten Projekte.

Die Aufstockung wird für die Haushaltslinie 19.0901 beantragt, bei der der ermittelte Bedarf am deutlichsten zutage tritt. Sie geht mit Umschichtungen innerhalb des Kapitels einher, sodass eine bestmögliche Verwendung der ursprünglichen

Mittelausstattung sichergestellt werden kann, bis die beantragten zusätzlichen Mittel tatsächlich zur Verfügung stehen.

Aufstockung bei 19 11 01: Beurteilung der Ergebnisse der Gemeinschaftshilfe sowie Maßnahmen zur Weiterverfolgung und Rechnungsprüfung

Die Überarbeitung der Ausgabenvorausschätzungen bis Ende des Jahres wurde auf der Grundlage der Fälligkeitspläne für die Zahlungen im Rahmen der aus Mitteln dieser Haushaltlinie finanzierten Verträge gerade abgeschlossen. Es hat sich gezeigt, dass eine Aufstockung um 2 Mio. € notwendig ist, um alle vorgesehenen Zahlungen leisten zu können.

Aufstockung bei 19 49 04 12: MEDA (Begleitmaßnahmen zu den Reformen der Wirtschafts- und Sozialstrukturen in den Mittelmeerdrittländern) - Verwaltungsausgaben

Die Zahlungsvorausschätzungen, bei denen der Bedarf der Delegationen sowie die Zahlungen im Zusammenhang mit der zentralen Verwaltung der einzelnen Sachverständigenverträge berücksichtigt sind, liegen weit über den verfügbaren Mitteln. Die beantragten Aufstockungsmittel decken einen Teil der Ausgaben, die zur Abwicklung der Mittelbindungen und zum Abschluss der Geschäftsbeziehungen zur früheren Managementgesellschaft AGRER erforderlich sind.

Entnahme bei 20 02 01: Außenhandelsbeziehungen, einschließlich Zugang zu Drittländermärkten

Die Ausführung der Haushaltsmittel wird 2004 niedriger liegen als vorgesehen, da zahlreiche Projekte der Programmplanung des laufenden Jahres annulliert wurden. Die wichtigsten Gründe dafür sind:

- die Entscheidung, die nächste WTO-Ministertagung in Hongkong von Mitte 2004 auf Dezember 2005 zu verschieben;
- die Feststellung, dass bei dem WTO-gebundenen Globalen Treuhandfonds für die Entwicklungsagenda von Doha (DDA) eine unzureichende Mittelausschöpfung zu verzeichnen ist. Damit bestand keinerlei Anlass für eine Kofinanzierung aus Gemeinschaftsmitteln.

Darüber hinaus hat die GD eine Verzögerung beim Abschluss der Phase II der beiden Evaluierungen, die an externe Berater vergeben worden waren, festgestellt, was die GD veranlasst hat, die Phase III dieser Berichte auf das nächste Jahr zu verschieben.

Entnahme bei 21 02 03: Beteiligung der Gemeinschaft an Maßnahmen von Nichtregierungsorganisationen zugunsten der Entwicklungsländer

Die aktualisierten Ausgabenprognosen zeigen, dass ein Saldo von 25 Mio. € für eine Übertragung auf andere Kapitel zur Verfügung steht. Diese Situation ist auf die Tatsache zurückzuführen, dass die Verträge aufgrund der Aufforderungen zur

Einreichung von Vorschlägen nicht mehr so rechtzeitig unterzeichnet werden, dass Vorschusszahlungen vor Ende des Jahres geleistet werden können.

Entnahme bei 21 02 05: Umwelt in den Entwicklungsländern

Nach der Überarbeitung der Zahlungsprognosen ergibt sich ein Saldo in Höhe von 20,3 Mio. €. Diese Situation wird in erster Linie durch folgende Faktoren bestimmt: Die Projekte liefen viel langsamer an als erwartet. Außerdem wurden weniger Vorschüsse ausgezahlt als geplant, was häufig darauf zurückzuführen ist, dass die Begünstigten unvollständige Unterlagen einreichen. Weiterhin sind die Zahlungen 2004 aufgrund der Frist für den Abschluss der Aufforderung zur Einreichung von Vorschlägen rückläufig.

**Entnahme bei 21 02 07 02: Bekämpfung armutsbedingter Krankheiten
(HIV/Aids, Malaria und Tuberkulose) in den Entwicklungsländern**

Es werden Verzögerungen bei der Vorlage der Rechnungen bestimmter Begünstigter festgestellt; die vorgelegten Unterlagen sind häufig unvollständig. Dadurch verzögert sich die Ausführung bei den Zahlungsermächtigungen; bereits jetzt lässt sich ein Betrag ermitteln, der im Rahmen der Globalübertragung zur Verfügung gestellt werden kann.

Entnahme 21 02 13: Dezentralisierte Zusammenarbeit

Wegen der späten Annahme der Rechtsgrundlage standen die entsprechenden Verpflichtungsermächtigungen erst im Juli zur Verfügung. Folglich wird es nicht möglich sein, im Jahr 2004 Vorschusszahlungen für die neuen Maßnahmen zu leisten.

**Entnahme bei 21 03 17: Europäisches Programm für Wiederaufbau und
Entwicklung (EPRD)**

Das Follow-up der Durchführung der verschiedenen Hilfsprogramme in Südafrika zeigt, dass 2004 Zahlungsermächtigungen in Höhe von etwa 125 Mio. € notwendig sind. Diese Vorausschätzung liegt leicht unter der Prognose zu Beginn des Jahres, jedoch deutlich über den entsprechenden Werten des Haushaltsvollzugs 2003.

Entnahme bei 21 03 18: Hilfe für die Bananenerzeuger in den AKP-Staaten

Die Modalitäten für die Durchführung der betreffenden Maßnahmen sind an die neuen Bestimmungen im Zusammenhang mit der dezentralisierten Verwaltung anzupassen. Dies hat zur Folge, dass sich der Zahlungsrhythmus verlangsamt. Diese Zahlungen werden im Laufe des Haushaltsjahres 2005 kompensiert.

**Entnahme bei 21 03 20: Rehabilitations- und Wiederaufbaumaßnahmen
zugunsten der Entwicklungsländer, insbesondere der AKP-Staaten**

Diese Haushaltslinie enthält nur Zahlungsermächtigungen für die Abwicklung alter Projekte. Unter Berücksichtigung des Stands der Dossiers wird das Mittelvolumen nicht vollständig ausgeschöpft werden.

Entnahme bei 21 04 02: Koordinierung und Sensibilisierung im Entwicklungsbereich

Wegen der späten Annahme des Arbeitsprogramms 2004, der Verzögerung bei der Bekanntgabe der Aufforderungen zur Einreichung von Vorschlägen/Ausschreibungen sowie bestimmter Ausführungs- und Fakturierungsfristen der Auftragnehmer liegt der Bedarf an Zahlungsermächtigungen bis Ende 2004 niedriger als der zur Verfügung stehende Betrag.

Aufstockung bei 22 02 01: Heranführungshilfe für die Länder Mittel- und Osteuropas

Diese Haushaltslinie diene zur Finanzierung der Heranführungshilfe für Rumänien und Bulgarien sowie für alle Mehrländerprogramme. Die zuständigen einzelstaatlichen Behörden wurden aufgefordert, Vorausschätzungen der voraussichtlichen Zahlungsanträge, die bis Ende des Jahres vorgelegt werden sollen, zu übermitteln; die zu leistenden Zahlungen liegen weit über den derzeit verfügbaren Mitteln.

Aufstockung bei 22 02 04 01: Heranführungshilfe für die Türkei

Die Delegation in Ankara ist konsultiert worden und hat Einzelheiten zu allen Zahlungen übermittelt, die voraussichtlich bis Ende des Jahres geleistet werden. Wie sich herausgestellt hat, werden die verfügbaren Mittel nicht ausreichen, um den Bedarf zu decken; deshalb wird eine Mittelaufstockung beantragt.

Aufstockung bei 22 02 04 02: Abschluss der bisherigen Zusammenarbeit mit der Türkei

Die Altlasten (RAL) wurden im Laufe des Haushaltsjahrs rascher abgewickelt als vorgesehen, was zu einem Mehrbedarf an Zahlungsermächtigungen führt.

Aufstockung bei 22 02 06: Maßnahmen des Amtes für den Informationsaustausch über technische Hilfe (TAIEX) im Rahmen der Heranführungsinstrumente

Bei dieser Haushaltslinie gibt es nur einen Vertrag. Die der GD ELARG derzeit vorliegenden Rechnungen wurden unter Berücksichtigung der in den nächsten vier Monaten erwarteten Rechnungen bewertet, um den wahrscheinlichen Bedarf bis Ende des Jahres zu berechnen. Da ein Mehrbedarf an Zahlungsermächtigungen zu erwarten steht, wird eine Aufstockung beantragt.

**Aufstockung bei 22 02 07: Auswirkung der Erweiterung in EU-Grenzregionen -
Vorbereitende Maßnahmen**

Diese Haushaltslinie betrifft eine sehr begrenzte Anzahl Verträge, die alle geprüft wurden, um festzustellen, welche Rechnungen der GD ELARG in den kommenden vier Monaten voraussichtlich vorgelegt werden. Um die Vertragsbedingungen erfüllen zu können, ist eine Mittelaufstockung erforderlich.

Entnahme bei 22 03 01: Übergangsfazilität für den Institutionenaufbau nach dem Beitritt

Neue Haushaltslinie. Alle Mittel sollen dieses Jahr gebunden werden. Bisher wurden allerdings nur drei Mittelbindungen ordnungsgemäß genehmigt, sodass wahrscheinlich noch in diesem Haushaltsjahr erste Zahlungen geleistet werden können. Daher können Mittel entnommen werden.

Entnahme bei 22 03 02: Maßnahmen des Amtes für den Informationsaustausch über technische Hilfe (TAIEX) im Rahmen der Übergangsfazilität

Es wird erwartet, dass vor Ende des Jahres nur eine sehr begrenzte Anzahl Zahlungen geleistet wird, sodass Mittel entnommen werden können.

Entnahme bei 22 03 04: Vorbereitende Maßnahme zur Unterstützung der Zivilgesellschaft in den neuen EU-Mitgliedstaaten

Die Einführung dieses neuen Pilotprojekts hat die Aufstellung eines jährlichen Arbeitsplans, eines Finanzierungsbeschlusses und einer Aufforderung zur Einreichung von Vorschlägen, die im Oktober 2004 veröffentlicht werden wird, notwendig gemacht. Die Verpflichtungsermächtigungen werden vor Ende 2004 in Anspruch genommen, während die Vorfinanzierungen (Zahlungsermächtigungen) nicht vor Ende des Jahres ausgeführt werden können. Es wird vorgeschlagen, den Saldo im Rahmen der Globalübertragung zur Verfügung zu stellen.

Entnahme bei 22 04 01: Prince - Informations- und Kommunikationsstrategie

Bei der ersten Prognose dieses Jahres wurde darauf hingewiesen, dass es sehr unwahrscheinlich ist, dass alle Mittel (sowohl für Zahlungen als auch für Verpflichtungen) im Laufe des Jahres verwendet werden. Diese Prognose hat sich bestätigt; daher wird eine Entnahme von Mitteln beantragt.

Entnahme bei 23 02 01: Hilfe und Nahrungsmittelforthilfe für die von Katastrophen oder schweren Krisen heimgesuchte Bevölkerung in Entwicklungsländern und anderen Drittländern

Zum 31. August beläuft sich die Verwendungsrate bei den Zahlungsermächtigungen auf 59 %. Gemäß den Vorausschätzungen dürfte sie zum 31. Dezember zwischen 90 und 95 % liegen. Im Zuge der (automatischen) Übertragung waren bei dieser Linie bereits zusätzliche Zahlungsermächtigungen aus der Wiederverwendung von Einnahmen (Klasse C5) in Höhe von 40,6 Mio. € eingesetzt worden.

Aus den oben genannten Gründen wird eine Mittelentnahme in Höhe von 5 % der Zahlungsermächtigungen (das entspricht 25 Mio. €) beantragt.

Entnahme bei 25 04 01: Vorbereitende Maßnahme zur Förderung der Berücksichtigung des demografischen Wandels in europäischen und nationalen Politiken

Angesichts der langen Dauer des Verfahrens für dienststellenübergreifende Konsultationen, die für die Vorbereitung der Ausschreibung erforderlich sind, können die Verträge nicht vor November 2004 unterzeichnet werden. Lediglich die Vorschusszahlungen in Höhe von 30 % können bis Ende 2004 geleistet werden (30 % von 1000.000 = 300.000).

Entnahme bei 26 02 01: Vergabe- und Veröffentlichungsverfahren für öffentliche Bau-, Liefer- und Dienstleistungsaufträge

Die Mittel wurden aus folgenden Gründen nicht ausgeschöpft:

- Stagnieren der Anzahl Bekanntmachungen öffentlicher Aufträge in den 15 Mitgliedstaaten,
- rückläufige Zahl der Bekanntmachungen öffentlicher Aufträge durch Frankreich infolge der Anpassung des französischen Vergabewesens,
- Rückgang der durchschnittlichen Kosten für die Bearbeitung der Bekanntmachungen infolge einer systematischeren Verwendung der CPV-Codes,
- Verzögerungen bei der Veröffentlichung bestimmter Ausschreibungen.

Somit ist ein Betrag in Höhe von 9 500 000 € (Zahlungsermächtigungen) verfügbar.

Entnahme bei 29 49 04 01: Politik auf dem Gebiet der statistischen Information - Verwaltungsausgaben

Im Haushaltsjahr 2004 waren Altlasten (RAL) in einem Betrag abzuwickeln, der unter dem Betrag der verfügbaren Zahlungsermächtigungen lag.

Entnahme bei 29 49 04 02: Innergemeinschaftliche Statistiknetze (Edicom) - Verwaltungsausgaben

Im Haushaltsjahr 2004 waren Altlasten (RAL) in einem Betrag abzuwickeln, der unter dem Betrag der verfügbaren Zahlungsermächtigungen lag.

Mittelübertragung DEC50B/2004

Haus- haltslinie	Bezeichnung	Ursprünglicher Haushaltsplan (1)	Haushaltsmittel (2) (1) ± Übertragungen ± BH	Ausführung (3)	Vorgeschlagene Mittelübertragung (4) Entnahme	Aufstockung	Insgesamt (2 ± 4)	Veränder- ung (4/1)	Bemerkungen
04 02 12 05 06 01	Eures (European Employment Services) Internationale Übereinkommen im Bereich der Landwirtschaft	14.400.000 5.795.000	14.400.000 5.795.000	11.214.388 354.011	650.000	1.500.000	15.900.000 5.145.000	10,42% -11,22%	C Begründung S. 49
11 03 01	Internationale Fischereiabkommen	20.895.693	16.895.693	0	13.230.000		3.665.693	-63,31%	Begründung S. 49
11 03 02	Beiträge zu internationalen Organisationen	2.518.946	2.518.946	1.716.062	720.000		1.798.946	-28,58%	Begründung S. 49
15 07 02 21 49 04 01	Jugend Nahrungsmittelhilfe in Form anderer Erzeugnisse, Unterstützungsmaßnahmen und Transport, Verteilung, Begleitmaßnahmen und Kontrolle der Durchführung Verwaltungsausgaben	82.000.000 5.000.000	75.000.000 6.360.000	69.111.014 4.919.258		6.000.000 1.100.000	81.000.000 7.460.000	7,32% 22,00%	C Begründung S. 49
22 02 05	Heranführungshilfe für Malta und Zypern	19.000.000	19.000.000	17.028.618		6.000.000	25.000.000	31,58%	Begründung S. 49
	Gesamtbetrag	149.609.639	139.969.639	104.343.351	-14.600.000	14.600.000	139.969.639		

Begründungen

Entnahme bei 05 06 01: Internationale Übereinkommen im Bereich der Landwirtschaft

Da die für die Beteiligung an OIV (Internationales Weinamt) und NUCEE (Vereinte Nationen, Wirtschaftskommission für Europa) erforderlichen Rechtsgrundlagen noch nicht angenommen worden sind, wird der vorgesehene Betrag (0,65 Mio. €) nicht in Anspruch genommen.

Entnahme bei 11 03 01: Internationale Fischereiabkommen

Der Überhang bei den Verpflichtungsermächtigungen und Zahlungsermächtigungen ist auf die Verzögerung bei der Verlängerung bestimmter ursprünglich vorgesehener Fischereiabkommen (Angola) zurückzuführen.

Entnahme bei 11 03 02: Beiträge zu internationalen Organisationen

Der Überhang bei den Verpflichtungsermächtigungen und Zahlungsermächtigungen ist darauf zurückzuführen, dass der Beitrag zugunsten der Thunfischkommission für den Indischen Ozean niedriger als ursprünglich veranschlagt war und der neue Beitrag zugunsten der Allgemeinen Kommission für die Fischerei im Mittelmeer (GFCM) erst 2005 fällig ist. Über diesen neuen Beitrag wird erst auf der jährlichen GFCM-Sitzung im Dezember 2004 entschieden.

Aufstockung bei 21 49 04 01: Nahrungsmittelhilfe in Form anderer Erzeugnisse, Unterstützungsmaßnahmen und Transport, Verteilung, Begleitmaßnahmen und Kontrolle der Durchführung - Verwaltungsausgaben

Die Vorausschätzungen der Zahlungen, die dem Bedarf der Delegationen sowie den Auszahlungen im Zusammenhang mit der zentralisierten Verwaltung der einzelnen Sachverständigenverträge Rechnung tragen, liegen weit über den verfügbaren Mitteln. Die beantragten Aufstockungsmittel decken einen Teil der Ausgaben, die zur Abwicklung der Mittelbindungen und zum Abschluss der Geschäftsbeziehungen zur früheren Managementgesellschaft AGRER erforderlich sind.

Aufstockung bei 22 02 05: Heranführungshilfe für Malta und Zypern

Die zuständigen nationalen Behörden sind aufgefordert worden, Vorausschätzungen der voraussichtlichen Zahlungsanträge, die bis Ende des Jahres vorgelegt werden sollen, zu übermitteln. Die RAL wurden rascher abgewickelt als erwartet, sodass eine Aufstockung erforderlich ist.